



発行/越谷市 ☎343-8501 埼玉県越谷市越ヶ谷4-2-1 ☎964-2111(代表) ☎965-6433
www.city.koshigaya.saitama.jp *広報紙は市ホームページからもご覧になれます 編集/広報広聴課

今号の主な内容

- 23 観光ボランティアガイド〜こしがやのまち案内人、市公式ツイッターを開始、市民課窓口を臨時開庁、3.11防災を考える市民フォーラム、震災で避難されている方へ
- 49 税・国保のお知らせ、審議会委員・モニター募集、職員募集、3月議会が開会中
- 11 子ども手当の申請は3月31日までに
- 市政情報 67 / イベントガイド 89 / 子育てと暮らし 101 / 健康ガイド、ホームドクター 1213 / まちのわだい、こどもコーナー 1415 / 各種相談 16



渋谷美津子さん(左)と佐藤カヨ子さん(右)

絆 きずな

鉄板焼倅助(東越谷3の8の5)では、福島県浪江町の「当地グルメ」「浪江太麺焼そば」を提供している。調理を行うのは福島県から避難してきた佐藤カヨ子さん(富岡町)と渋谷美津子さん(南相馬市)。2人は東

ご当地焼そばが つなげる太い絆

日本大震災発生当初、市の避難所であった老人福祉センター「くすのき荘」で知り合った。市内の被災者の会「一歩会」結成当初からのメンバーでもある。倅助の経営者でカラオケ店も営む知久さんは、市の避難者支援補助員を通じて知り合った。知久さんが、焼そば店を始めようと思っていた頃、佐藤さんがカラオケ店へお客として来店した。知久さんの被災者支援の気持ちと佐藤さんたちの郷土への思い、出店のタイミングが見事に重なった。

オープン後、新聞で取り上げられたこともあり、店には多くの関係者が訪れた。市内の避難者が集まった。懐かしいふるさとこの味、浪江の焼そばを食べたいと多くの福島県人が訪れた。震災前に佐藤さんが福島県で営んでいた焼き鳥店のお客さんが遠くからはるばる来てくれたこともあった。

佐藤さんは「焼そばを通じて各地に散らばった福島県の人たちに新たな絆が生まれた、もっと多くのお客さんが来てくれると励みになる」と語る。

浪江太麺焼そばは、その名のとおり太麺が特徴。具は豚バラ肉ともやしのみ。もやしは一人前あたり家庭用1袋分を使用する。味は甘めのソース味。



行政にできること、住民ができることを分担 公園の維持管理を協働で進めています

公園や緑道は、快適で潤いのある都市生活を支えるうえで大切な施設です。良好な都市環境を作り出し、レクリエーションと健康増進の場ともなります。また、災害時の避難場所になるなど多様な機能があります。市内には大小合計561の公園があり、市では定期的に遊具の点検、樹木のせんていなどの管理を行っています。

一方、市民の皆さんのご協力で、公園等の維持管理活動を行っているところがあります。ここ、東越谷の緑道は、東越谷七丁目花の会「ななはな会」に維持管理していただいています。毎月、第4日曜日にメンバーが集まり、草刈りや清掃のほか、花の苗を植えています。会長の井上加代子さんは「公園はたくさんあるので、その維持管理をすべて市が行うには限界があると思います。自分たちでできることはやろう」ということで、この活動を始めました。苗の手配や大きな街路樹のせんていなどは、費用の負担があるので市にお願いしています。花の管理などの人の手の部分は、私たちが担えます」と話します。

このように、市民の手で公園の管理が行われるケースが少しずつ増えてきました。市では、団体を支援するため一定のルールを要綱に定め、現在38の維持管理団体が登録をしています。

市民の皆さんの理解のもとに、こうした取り組みが少しでも広がってくればと考え、市では、市内の公園を維持管理していただける団体を募集しています。対象は3人以上で構成する自治会やボランティア団体等で、活動は公園の清掃・除草、施設の破損の連絡等です。必要に応じて、消耗品を支給します。

詳しくは公園緑地課(☎9633-0221)へ。

ただいま、介護中です

「介護マーク」を3月1日から配布

市では、介護をする人が周囲の人に介護中であることを知ってもらいたいときに使う「介護マーク」(ケースに入れたカード)を3月1日(日)から配布します。近年、介護を必要とする方が増えています。特に認知症の方の介護は、他の人から見ると介



▲介護者であることをさりげなく知ってもらいと心理的な負担が軽くなる



▲マークは静岡県が考案したもの

院で診察室に入る際、一見、介助が必要に見えるのに二人入室するときなども不自然に思われがちです。

このようにときに、介護者がカード入りのケースを首からかけるなど、介護者であることをさりげなく周囲に知ってもらうことで、介護者の心理的負担が軽減されます。

「介護マーク」を活用するには、申請が必要です。申請していただきますと、その場で「介護マーク」をお渡します。

【配布対象者】認知症高齢者等の介護者

【申請・配布場所】高齢介護課、または各地域包括支援センター(事前に電話連絡が必要です)

☎高齢介護課 ☎9633-9163

観光ボランティアガイド

こしがやのまち案内人

市公式ツイッター始めました
フォロー(登録)をお願いします!



アカウント名はcitykoshigaya

市では、2月10日から、情報伝達手段を拡充し、市の情報発信力を高めることを目的として、市公式ツイッターの運用を開始しました。

ツイッターは、自分の近況や意見などを140字以内のメッセージとして投稿し、友人や共通の趣味を持つ人どうしで情報を共有できるインターネットの交流サイトです。登録無料で手軽に利用でき、芸能人や学識者などの利用も多いため、世界的に普及しています。また、東日本大震災発生時には、情報発信手段を失った自治体などの利用が注目されました。

◆本市が発信する内容

- ・市ホームページと動画チャンネル(YouTube)の新着情報
- ・ガーヤちゃん出没予定情報
- ・大規模災害時の緊急情報
- ・その他イベント情報など

*ツイッターへ投稿された質問やご意見などには回答できませんのでご了承ください

◆アクセス方法

URL <http://twitter.com/citykoshigaya>

カメラ付携帯電話を利用される場合は、右記のQRコードからもアクセスできます。

なお、市の運用方針やツイッターの使い方に関するご案内は市ホームページをご覧ください。



☎ 広報広聴課 963-9117



2月17日に行われた「こしがや観光ハイキング」。この日は麦塚女体神社や伊南理神社、金剛寺などを巡りました。

史跡や散策コース 身近な観光スポットを紹介

市内には、四季の花や緑が楽しめる公園、歴史と伝統を今に伝える名所など、見どころがあふれています。「こしがやのまち案内人」は、そんな郷土の素晴らしさを知ってもらおうと、市内の観光スポットを無料で案内しているボランティアガイドです。長年住んでいるまちでも、意外に知らないことは多いものです。春の越谷、「こしがやのまち案内人」と一緒に郷土の魅力を探しに出かけてみませんか?

越谷市は、市内を5本の一級河川が流れ、古くから「水郷こしがや」として親しまれてきました。また、江戸時代には、日光道中第三の宿場町としてにぎわいをみせ、今もその名残をとどめるなど、豊かな自然と歴史が融合したまちです。市内には、そんな越谷市ならではの水辺空間や四季折々の風情を楽しめる公園、由緒ある史跡など見どころがたくさんあります。

越谷市観光協会では、「こしがやのまち案内人」と呼ばれるボランティアに委嘱して、市内の観光スポットを無料で案内する事業を行っています。コースは、協会がテーマを決めてあらかじめ設定しているもののほか、「こしがや観光ハイキング」と題して案内人が随時企画しているものがあります。また、希望の散策場所や史跡があれば、新たにコースを設定してもらうこともできます。さらに「観るだけでは満足できない」という方には案内人お勧めのお食事どころなどの紹介も。協会が設定しているコースは、四季の風情を楽しみながら緑道や河畔を歩く散策コース、歴史のロマンを感じながら神社仏閣を巡るコースなど6コース。5人以上のグループ・団体であれば申込みできます。「観光ハイキング」は、日本酒の試飲体験や越谷名物の鴨鍋を味わうものなど、案内人が企画し、市の広報等で参加者を募集します。こちらは1人から参加できます。コース間の移動は徒歩で行うほか、バスなどの公共交通機関を利用します。移動に要する費用や昼食代、有料施設の入場料は利用者の負担となりますが、ガイド料は無料です。

3.11 東日本大震災から防災を考える市民フォーラム

明日へのステップのために

体験報告&東日本大震災に関する展示

※来場の際は公共交通機関をご利用ください



震災直後、救援物資の受付・整理に大勢のボランティアが活躍しました

昨年、東日本大震災が起きた3月11日。あの日、被災地では何が起きたのか、越谷市民はどのような行動をとったのか。越谷に避難している人たちの生活は? 被災者や支援した人たちの声を伝えます。そこから私たちは、どのようなことに備えたらよいのか、ともに考える機会とします。主催は、越谷市、越谷市社会福祉協議会。

避難者の声
越谷市に避難している方の生活や支援の状況について
展示
東日本大震災に関連するさまざまな写真やポスターなど
〈参加申込み〉
参加無料。直接会場へ
☎ 広報広聴課 963-9117

3月25日(日)、4月1日(日) 市民課窓口を臨時開庁します

転入・転居等に関する届出が増える年度末と年度初めに、市民課窓口を臨時開庁します。届出は異動日から14日以内に行うものとなっておりますので、ぜひこの機会をご利用ください。

〈日時〉 3月25日(日)・4月1日(日)、午前8時30分〜午後5時(北部・南部出張所の臨時開庁は行いません)

〈取扱い業務〉
▽住民票の写し・印鑑登録証明書・戸籍謄抄本等の発行
*各地区センターでも受け取ります



転入・転居等の住民異動届出
▽印鑑登録の受付
▽戸籍届出の受付
▽外国人登録の受付
▽国民年金の加入・喪失の手続き

*内容により発行できない証明書もあります
*臨時開庁日は、住民基本台帳カードの交付、公的個人認証サービスの手続きならびに住民票の広域交付はできませんのでご注意ください
*パスポート窓口は、すでに申請された方の交付のみとなります
*住民異動届出に関連する市民課以外の手続きも行います
*住民異動に関連する次の手続きも行います。
▽国民健康保険の加入・喪失
▽子ども手当・こども医療
▽介護保険
☎ 市民課 963-9126



熱心に説明をする
案内人の世話人上野勉さん

参加者の声—加藤比佐代さん

越谷に住んで25年になります
が、知らないことが多く、これま
で何回か参加しています。もとも
と歩くのは好きですが、史跡巡り
は知識がないとなかなかできま
せん。ガイドさんに教わりながら歩
くと楽しいですし、晴れた日は風
が気持ちいいですよ。

こしがやのまち案内人募集

参加者と一緒に楽しみたい、
という気持ちで取り組める方
を募集しています。詳しくは
越谷市観光協会・上野まで



何年も住んでいても、自分の
まちのことは意外に知らないも
のです。また、郷土のことを知
りたいと思っても、どんな
見どころがあるのか分からない
神社などを巡っても知識がない
からおもしろくない、という
方は多いはず。そんな方のため
に、市の観光ガイド養成講習を
受けた案内人が、手作りの資料
を用意して、長年培った知識と

親切丁寧な説明で案内をします。
郷土の素晴らしさを知っても
らいたい、そんな思いで案内
人は観光ガイドに取り組んでい
ます。みんなで歩けば自然に仲
間も増え、健康づくりにもつな
がります。春の陽気を感じなが
ら、郷土の魅力を探しに出かけ
てみませんか？

意外に知らない地域のこと
知れば愛着がわいてくる

参加者募集

こしがや観光ハイキング
春を求めて河畔を散策

3月18日(日)、午前9時に新
越谷駅西口1階エスカレータ
付近集合 因新方川緑道、逆
川緑道、大沢香取神社。北越
谷駅で正午解散予定 費バス
代180円 3月7日(水)
午前9時から電話で越谷市観
光協会へ(14日(水)締め切り)

こしがやのまち案内人
利用のご案内

5人以上の団体で利用でき
ます。「こしがやのまち案内
人申込書」により、案内希望
日の20日くらい前までに越谷
市観光協会へ郵送またはファ
クスでお申し込みください
(持参可)。申込書は越谷
市観光協会、市役所産業支援
課にあります(協会ホームペ
ージからも印刷可)。

問合せ・申込み先

越谷市観光協会 ☎343-08
17 中町7の17越谷市産業会
館内 ☎966-6111、
FAX 965-4445

震災で避難されている方へ
お知らせ

東日本大震災で被災し本市
に避難している方への生活支
援を継続します。

水道料金・下水道使用料
免除を継続します

水道料金と下水道使用料を
免除してきましたが、免除期
間を1年延長します。

免除等の内容

○東日本大震災により越谷市
に避難された方で、水道と下
水道の利用者として申し込ん
でいる方：全額免除
○避難者を受け入れている方
：過去1年(受け入れ前)の
平均使用水量の超過分を免除
(期間) 申請受付以降の検針
分から平成25年3月検針分ま
で

申請方法

次の必要書類
等を、越谷・松伏水道企業団
お客さま課、または下水道課
へ直接ご提出ください
(必要書類等)

提出窓口にあります

○東京電力福島原発事故によ

医療機関での窓口負担の
免除期間が延長されました

平成24年3月1日以降も次
の方については、引き続き、
医療機関等の窓口負担は免除
となります。
(免除の期間と対象)

○東京電力福島原発事故によ

る警戒区域等のすべての住民
の方
平成25年2月28日まで

○東日本大震災による被災区
域(警戒区域等以外)の住民
の方で、免除の対象となる被
災を受けた国民健康保険、後
期高齢者医療制度および全国
健康保険協会にご加入の方
平成24年9月30日まで

○国民健康保険、後期高齢者
医療制度および全国健康保
険協会にご加入の方は、有
効期限欄に「平成24年2月
29日まで」と記載されてい
る免除証明書でも、引き続
き使用することができます
*療養費、入院時食療費
等の免除については、平成
24年2月29日までとなりま
す

なお、このほかの医療保険
についても免除期間が延長さ
れていますので、詳しくは加
入の保険者にご確認ください。
○国民健康保険に加入の方：
☎963-9154、後期高
齢者医療制度に加入の方 ☎9
63-9170

防災行政無線
新たに2基設置

放送の改善に取り組んでいます



防災行政無線は、緊急地震速
報などの災害時における情報の
ほか、迷い人の情報などを、市
内190基の受信局を通じてお
知らせしています。

このほど、新たに西町ふれあ
い広場、川柳町二丁目水路敷に
受信局を2基設置しました。新
設した受信局の放送は3月21日

から行います。

市では、平成20年度に音の伝
わり方を調べる音達調査を行い、
調査結果を生かして受信局の新
規設置、スピーカーの方向調整
や増設をして、放送の改善に取
り組んでいます。

5 圏危機管理課 ☎963-9288

外国人のみなさんへ

地震ハザードマップ (多言語版)

KOSHIGAYA GUIDE MAP (英語版)

つくりました

外国人のみなさんに地震への備えを啓発
するため、英語、中国語、韓国語、ポルト
ガル語、日本語で表記した「越谷市地震ハ
ザードマップ (多言語版)」と、越谷市の
見どころや施設などの案内を英語で紹介す
る「KOSHIGAYA GUIDE MAP」を作成し
ました。市役所総合受付などで配布してい
ますので、ぜひご活用ください。

圏地震ハザードマップについて…危機管理
課 ☎963-9285、KOSHIGAYA
GUIDE MAPについて…広報広聴課
☎963-9117、市民活動支援課 ☎9
63-9114

NHK-BSプレミアム
「にっぽん縦断
こころ旅」
こころの風景を募集
3月9日まで



心に残る風景をお寄せくだ
さい。採用されれば、わがま

ち越谷が放映されます。
因俳優・火野正平さんが皆さ

んから寄せられたお便りをも
とに、思い出の地を自転車
訪れる番組。春は埼玉県を巡
る予定。心に残る風景を募集
団住所・氏名・電話番号・性
別・年齢・思い出の場所とエ
ピソードをお送りください
FAX ☎3465-1327、
郵送 ☎150-8001 NHK
「こころ旅」係
圏NHKふれあいセンター ☎
0570-066-066

縦覧・閲覧

●固定資産縦覧簿の縦覧

平成24年度は固定資産の評価替えの年です。越谷市の固定資産税の納税者(免税点未満の方を除く)の方は、縦覧期間中、帳簿により市内の固定資産の価格を見ることが出来ます。

4月2日(月)～5月31日(土) 日曜日、祝日を除く、午前8時30分～午後5時15分 囃資産税課(本庁舎1階) 囃固定資産税の納税者またはその代

理人(所有者が亡くなった場合は相続人) 囃無料 囃本人確認ができる証明書等(法人の場合には本人確認ができる証明書等と代表者印)。代理人は委任状。相続人は相続を証明する戸籍謄本等

●固定資産課税台帳の閲覧
固定資産の所有者(免税点未満の方も含む)の方は、課税台帳(名寄帳)の写しを受け取ることが出来ます。また、借地人・借家人の方は、借地・借家物件のみの価格等が記載されている課税台帳の写しを受け取る

ことが出来ます。

囃通年 囃資産税課(本庁舎1階)、北部・南部出張所 囃固定資産の所有者本人またはその代理人、相続人、借地人・借家人(借用にかかる固定資産のみ)等 囃縦覧期間中のみ無料(ただし借地人・借家人は有料)

囃縦覧帳簿の縦覧の場合と同じ。なお、借地人・借家人は借地・借家契約書等が必要です

囃資産税課 ☎9633-9147

●西大袋土地区画整理審議会
選挙人名簿の縦覧
西大袋土地区画整理審議会委

して6月以降になります

囃市民税課 ☎9633-9144

◆納税通知書をお送りします
いずれも新たにお送りする納付書でお納めください。

●市・県民税の申告は
3月15日(木)まで
必要書類など、詳しくは市民税課へお問い合わせください。税務署に所得税の確定申告をした方は不要です。

囃3月15日(木)まで(土曜・日曜日を除く)、午前9時～午後4時 囃市役所第二庁舎5階会議室B、C

*申告等の内容に基づき、24年度市・県民税の課税(非課税)証明書などの交付は、原則として6月以降になります

囃市民税課 ☎9633-9144

◆休日納税窓口を開きます
囃3月4日(日)・18日(日)・4月1日(日)、午前9時～午後3時 囃収納課、国民健康保険課(いずれも本庁舎1階) 囃収納課 ☎9633-9142、国民健康保険課 ☎9633-9143

員の任期満了による選挙に伴い、選挙人名簿がご覧になれます。

囃3月28日(水)～4月10日(火)、午前8時30分～午後5時15分 囃市街地整備課(本庁舎3階)

*区域内で未登記の借地権を有している方で未申告の方、すでに申告されている方で内容に変動があった方は3月6日(火)までに申告してください

*立候補届け出の受付は4月25日(水)～5月2日(水)。投票日は5月20日(日)の予定です

囃市街地整備課 ☎9633-9192

税・国保のお知らせ

●市・県民税の申告は

必要書類など、詳しくは市民税課へお問い合わせください。税務署に所得税の確定申告をした方は不要です。

囃3月15日(木)まで(土曜・日曜日を除く)、午前9時～午後4時 囃市役所第二庁舎5階会議室B、C

*申告等の内容に基づき、24年度市・県民税の課税(非課税)証明書などの交付は、原則として6月以降になります

囃市民税課 ☎9633-9144

◆納税通知書をお送りします
いずれも新たにお送りする納付書でお納めください。

●市・県民税の申告は
3月15日(木)まで
必要書類など、詳しくは市民税課へお問い合わせください。税務署に所得税の確定申告をした方は不要です。

囃3月15日(木)まで(土曜・日曜日を除く)、午前9時～午後4時 囃市役所第二庁舎5階会議室B、C

*申告等の内容に基づき、24年度市・県民税の課税(非課税)証明書などの交付は、原則として6月以降になります

囃市民税課 ☎9633-9144

◆休日納税窓口を開きます
囃3月4日(日)・18日(日)・4月1日(日)、午前9時～午後3時 囃収納課、国民健康保険課(いずれも本庁舎1階) 囃収納課 ☎9633-9142、国民健康保険課 ☎9633-9143

健康保険 70歳～74歳の窓口負担割合1割の方へ 国民保 新しい被保険者証をお送りします

70歳～74歳の国民健康保険被保険者(後期高齢者医療保険加入者は除く)で窓口負担が1割の方の負担割合の引き上げが、国の財源負担により再度延期されました。

現在お持ちの被保険者証に一部負担割合2割(平成24年3月31日までは「1割」)と記載されている方に、「一部負担割合2割(平成24年7月31日までは「1割」)と記載

された被保険者証をお送りします。4月以降は新しい被保険者証をご使用ください。

*負担割合は毎年8月1日をもって判定するため、8月以降の負担割合は7月下旬に送られる更新被保険者証に記載されます

囃国民健康保険課 ☎9633-9146

囃国民健康保険課 ☎9633-9146

囃国民健康保険課 ☎9633-9146

広報こしがやお知らせ版 掲載広告募集 5月号からの掲載分



規格	色	広告掲載料(1カ月)
1段(1/3):縦 4.6cm×横 7.8cm	黒と青の2色面	10,000円
1段(2/3):縦 4.6cm×横15.9cm		20,000円
1段:縦 4.6cm×横24.0cm		30,000円
2段(1/3):縦 9.8cm×横 7.8cm		20,000円
2段(2/3):縦 9.8cm×横15.9cm		40,000円
2段:縦 9.8cm×横24.0cm		60,000円
3段(1/3):縦15.0cm×横 7.8cm	カラー面	30,000円
3段(2/3):縦15.0cm×横15.9cm		60,000円
3段:縦15.0cm×横24.0cm		90,000円
1段(1/3):縦 4.6cm×横 7.8cm		30,000円
1段(2/3):縦 4.6cm×横15.9cm		60,000円
1段:縦 4.6cm×横24.0cm		90,000円

自主財源の確保と地域経済の活性化を図るため、お知らせ版に掲載する民間企業等の広告を募集します。なお、お知らせ版は、5月号から一部カラーになります。

〔募集内容〕 発行部数:11万9000部 規格:掲載料:別表のとおり 募集区画:1段(3分の1)の規格で15区画

9633-9117

囃広報広聴課(本庁舎2階) ☎9633-9117

こしがやインターネット(越谷市産業情報ネットワーク) ホームページのバナー広告募集

こしがやインターネットは、市内事業所のPR強化を目的として市が運営するホームページです。

バナー広告の掲載を希望する市内事業所等を募集しています。「自社製品の紹介」「新メニュー

お知らせ」「新規顧客の開拓」などに是非ご利用ください。掲載料は1カ月3000円です。詳しくは、こしがやインターネットをご覧ください。

囃産業支援課 ☎9677-4680

◆国民健康保険税の納付方法

囃平成24年度の国民健康保険税を6月以降、新たに年金からの特別徴収(天引き)で納付いただく予定の方に、納付方法選択の案内をお送りします。年金からの特別徴収を口座振替に変更する場合は、3月30日(金)までに国民健康保険課または北部・南部出張所へ申請してください。

囃2月16日(木)に送られた仮徴収額決定通知書をお受け取りの方のうち、平成24年度の国民健康保険税の徴収方法が変更となった方に仮徴収額変更通知書を送ります。該当の方は6月から口座振替または納付書でのお支払いとなります

囃国民健康保険課 ☎9633-9146

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

◆市税未納者には 差押処分を実施しています

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

◆国民健康保険税の第10期の納期限は4月2日(月)です

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

囃2月29日(水)の納期限(固定資産税第4期)をもって、平成23年度市税(市・県民税)普通徴収、固定資産税・都市計画税、軽自動車税)の納期限はすべて過ぎることになります。再三にわたる督促と催告にもかかわらず納付されない場合は、税負担の公平・公正を確保するため、法律の規定により財産(不動産、預貯金、給与、生命保険等)の差し押さえを実施します。未納の場合は、速やかに金融機関などで納付してください。また延滞金が増加されますのでご注意ください

囃収納課 ☎9633-9142

越谷市体育賞

体育・スポーツの振興に貢献した方に贈られる

個人122人と11団体が受賞

越谷市体育賞は、越谷市教育委員会と越谷市体育協会が体育・スポーツの振興に貢献し、功績があつた方を表彰するものです。今回は、特別功労賞、優秀選手賞、優秀団体賞、体育奨励賞、体育奨励団体賞、山崎体育賞の6部門に、個人122人と11団体が選ばれました。

- 持井亮紀(本庄第一高)
- ▽柔道：川崎友鳳・鈴木貴也・成田優佳(富士中)
- ▽空手道：三井麻未(空手道連盟・富士中)・手塚友梨(空手道連盟)・阿部ちなみ(同)
- ▽陸上：川上風花・中谷友香(中央中)・原直輝・和田美々里・奈良碧泉・矢部稚尋・中村朱里・瀬川葵(栄進中)・高橋武(武蔵野中)・平山健一(大袋中)・佐藤拓也(越谷西高)・白吉凌(埼玉栄高)
- ▽サッカー：三浦拓海・佐々木瞭(市立浦和高)・岸健太郎(浦和東高)
- ▽ラグビーフットボール：目崎啓志(獨協埼玉高)
- ▽テニス：三上佑基・秀一輝(栄進中)
- ▽弓道：鹿野信恵(弓道連盟)・長谷川洵菜(越谷東高)
- ▽武術太極拳：篠田恵子・林弘高(武術太極拳連盟)
- ▽トランポリン：山田大悟(トランポリン連盟・東中)・森田悟(トランポリン連盟)

平成23年度の受賞者、団体をご紹介し(順不同)敬称略。カッコ内は所属。

【特別功労賞】
田中茂夫(越谷市体育協会)

【優秀選手賞】
▽剣道：伊東有菜(東中)・鈴木恵美・伯耆田茜(埼玉栄高)

山崎体育賞に村上瑠来さん

山崎体育賞には、富士中学校水泳部の村上瑠来さんが選ばれました。村上さんは、23年8月21日〜23日に開催された「平成23年度全国中学校体育大会第51回全国中学校水泳競技大会」に出場し、第3位に入賞しました。山崎体育賞は、越谷市体育賞受賞者の中から特に優秀な成績

▽バドミントン：森川真論・有川友理奈(西武台中)

▽水泳：鈴木桃果(北中)・浅井日菜子・岡本優梨・齊藤春菜・村上瑠来(富士中)・天満結子・田中楓・小倉弥采・金谷奈瑠美・岡山優納・平野新・池田隼人・福田雄基(春日部共栄高)

▽少林拳法：高久保杏実・金子実樹(越ヶ谷高)

▽カヌー：佐々木加奈・白鳥友希美・佐藤樹・本間誠(越谷東高)

▽ソフトボール：前橋美仁・大塚彩水・河西愛恵(花咲徳栄高)・林裕介・矢部寛人(埼玉栄高)・鈴木佑美(伊奈学園総合高)

▽ボクシング：三田拓也(花咲徳栄高)

▽体操：高田龍太(大宮東高)・田村大夢(埼玉栄高)・佐藤亘(仙台大学)

▽ライフェービング：菊地光(日本大学)

▽ベンチプレス：山本茂樹

【優秀団体賞】
栄進中テニス部・栄進中陸上競技部・栄進中剣道部・越ヶ谷高アーチェリー部・越谷西高陸上競技部

【体育奨励賞】
▽剣道：小能善輝(剣道連盟)・高嶋恰奈(桜南剣友会・弥栄小)

▽柔道：新井伸章・高橋洋一(柔道連盟)

▽空手道：小花大輝(和道会修道館・越ヶ谷小)・木本龍之介(極真会館・新方小)・水原拓斗(千間台小)・小久保春那(和道会修道館・花田小)・長寿樹(統武会・北陽中)

▽スキー：関根光江(スキー連盟)

▽卓球：金子愛子・片岡登志子・小林八重子・高島みつ枝・實田洋子・木村千賀子(卓球連盟)・平川咲(卓球連盟・蒲生小)

▽陸上：佐藤敏夫(埼玉マスタース)・中村尚美(弓道連盟)・村友香

▽体操：村川優太(ひこばえ体操クラブ)・大沢北小・森田海矢(同・平方小)・星野遼翔(同)・近安果音(同・千間台小)・田口和夏南(同・同)・山田明生(同・荻島小)・中村聡美(同・鷲後小)・深井輝志(ナチュラルススポーツクラブ)・蒲生第二小)・伊藤凜太郎(同・明正小)・渡邊昂太(同・光陽中)

▽トランポリン：土屋匠登(トランポリン連盟)・大間野小)・武井英憲・宇佐美倫・高橋康紀

山田孝太(同・文教大学)

▽バドミントン：牛込和子・三角智子・幕田文枝・松原明美・小林輝代(レディースバドミントン連盟)

▽バントワーリング：下稲葉眞子・高橋優輝(花咲徳栄高)

▽レスリング：草間正汰(松崎ジュニアレスリングクラブ)・蒲生南小)

▽ボウリング：川原優一(千間台小)

▽ロープスキップ：藤沢祥太郎(文教大学)

▽スピードボール：足野将人

▽ブラジリアン柔術：湯浅麗歌子(ボゴナ・クラブジム)

▽ベンチプレス：伊川玲子・小山義雄・根本浩幸・山下俊行・野島壯介

▽ボッチャ：奈良淳平(越谷特別支援学校)

【体育奨励団体賞】
越谷Aチーム(剣道連盟)・大塚クラブ(卓球連盟)・HIG ASI(綱引)・大袋東小)・千間台FBCクラブ(少年野球)・千間台小)・越谷クラブ(ソフトボール協会)・間久里スネークス(少年野球)・桜井スポーツ連盟)・圓スポーツ振興課(9633119284)

【越谷市教育委員会教育長賞】
▽伊東由起子(洋画)▽馬場輝夫(彫刻)▽押田悦子(工芸)▽富岡多美(書)▽小林伸一(写真)

【越谷市文化連盟賞】
▽飯淵祐二(洋画)

【東武よみうり新聞社賞】
▽坂詰昭雄(写真)

【越谷市長賞】
▽石部多喜子(洋画)▽平澤

あなたの起業を支援 創業支援室新規使用者募集

産業雇用支援センター二番館では、新たに事業を開始しようとする方や開始後間もない方を支援するため、低額な料金で施設を提供し、経営に関するアドバイスなどを行っています。

▽使用期間：1年以内(3年まで延長可)▽空き室数：2室(机・いす付き)、24時間使用可▽対象者：事業開始から3年経過していないもの、または入居後1年以内に事業を開始する計画をお持ちの方。退去後、市内で創業予定の方。

行ってみたいな...となりまち

草加グルメフェスタ

(草加市)

時3月25日(日)、午前10時〜午後4時 陽綾瀬川左岸広場(松原団地駅東口下車徒歩10分) 因こ当地グルメグランプリ 圃産業支援課(9922110839)

中川やしお花桃まつり (八潮市) 231

ミニ松伏2012 (松伏町) 時3月24日(土)・25日(日)、午前10時〜午後4時(25日は3時) 陽松伏町B&G海洋センター 因子どもたちが町民となり仕事や買い物をする 圃1日券200円、2日券300円 圃教育文化振興課(990119011)

北公民館まつり (三郷市) 時3月10日(土)・11日(日)、午前10時〜午後4時 陽北公民館(彦成3の7の19の101) 圃生涯学習課(9633119307)

募集

学校評議員

市内の小・中学校で、教育活動や子どもたちの健全育成等について、校長の求めに応じてご意見をいただきます。 ①次のすべてに該当する方(各小・中学校1人) ②教育に関する理解と見識のある20歳以上の方 ③当該学校の通学区域または通学区域に属する公民館区内にお住まいの方(当該学校の職員は除く)。任期は委嘱日(平成25年3月末日) ④指導課(第二庁舎4階)各小・中学校で配布する公募要綱をご覧ください。4月6日(金)17日(土)・日曜日を除く)に応募用紙と作文(8000字以内)を各小・中学校の校長へ提出してください。公募要綱等は

市ホームページから印刷可
指導課 ☎963-9292

6-44305
④野球場貸し出し抽せん会
4月6日(金)、午後7時から受付。7時30分から抽せん。陽市民球場会議室。7月の日曜日分の抽せん。抽「まんまるよやく」に登録している越谷市内のチーム。園使用料は使用日の翌月に「まんまるよやく」の登録口座から振り替え(江戸川広域運動公園グラウンドは抽せん日に支払い)になります。抽「まんまるよやく」の登録カード。未登録団体は事前にスポーツ振興課で登録が必要です。抽スポーツ振興課 ☎963-9284

農用地除外等の申出受付期間が変わります
平成24年度から「越谷農業振興地域整備計画の変更に関する申出」の受付期間が左記のとおり変わります。農用地区域からの除外等の申出をされる方はご注意ください。詳しくは、市ホームページをご覧ください。

《変更後の受付期間》
4月13日～6月14日、10月15日～12月14日の年2回
*受付開始日・終了日が市役所の閉庁日のときは、期間が前後する場合があります
農振課 ☎963-9193

協働の担い手たち①

「ワーカーズ・コレクティブこしがや」

蒲生町にある農産物直売所「とれとれの」。店内には、ネギや小松菜、トマトなど新鮮な農産物が並んでいる。毎日農家から採れたての野菜が届けられ、越谷の「旬」が販売されている。

「これこれの」は、ワーカーズ・コレクティブこしがやが運営している。ワーカーズ・コレクティブとは、雇われられるのではなく、出資し、自らも労働者として働く



「越谷産の野菜、ぜひ手にとってください」と「とれとれの」のスタッフの皆さん

事業形態のこと。
「定年退職したときに、これからは働き続けたい。越谷の田園風景が好きだったので、これを残していけるような仕事をやってみようと思ったのが始まりです」と代表の須長いづみさん。農業を応援することが田園を残すことにつながる。以来、越谷市の農業に関わり、現在は同じ志をもつ仲間13人で活動している。メンバーは須長さんと同様に、働くことに意欲のある方々だ。

「とれとれの」の運営以外に農家の方々に協力してもらい、枝豆の収穫や芋掘りといった農業体験を企画し、年に数回行っている。
「越谷の野菜を知って、食べてもらいたい。それには畑や田んぼに足を運び、じかに農業に触れることが一番です」越谷市の農業と市民をつなぐ役割を果たしている。「今後は「とれとれの」のような直売所を増やしていければ」と農業に対する思いは強い。

お知らせ

④草加市民温水プール利用休止
4月30日(金)、午前9時～午後9時。ジュニアプリント大

平成24年度集合狂犬病予防注射と登録

狂犬病予防注射は毎年1回行うことが狂犬病予防法で義務づけられています。

日時・会場 下表のとおり
費用 注射料・済票交付手数料3,300円。新規登録は別途3,000円が必要です

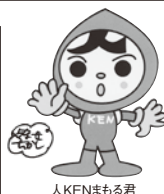
注射方法 生後91日以上の子犬が対象。登録済の方は3月中に市が郵送する申請はがきをお持ちください。新規の方は新規登録も併せて行います

*集合注射を受けられない場合、動物病院でお受けください(費用等はご確認ください)。なお、越谷市狂犬病予防協会会員獣医師は市ホームページで確認ください

集合狂犬病予防注射日時・会場

日時	9:30～10:30	11:30～12:30	14:00～15:00
4/5 (木)	鶯高第七公園(東大沢4-25)	元農協新方支店(北川崎258)	沼田第二公園(平方南町16)
4/6 (金)	住吉新生自治会館(大房1194-16)	船渡香取神社(船渡1868)	平方浅間神社(平方3604)
4/9 (月)	増林地区センター(増林3-4-1)	南百ふれあい公園(東町2-132-1)	相生陸橋下(登戸町側)(登戸町4-43先)
4/10 (火)	大沢地区センター(大沢2-10-40)	農協西新井倉庫前(西新井501)	大道香取神社(大道94)
4/11 (水)	南越谷第二公園(南越谷4-25)	大間野光福寺(大間野町2-190-1)	蒲生一丁目自治会館(蒲生1-6-3)
日時	9:30～11:00		13:00～14:30
4/12 (木)	千間台第三公園(千間台西2-15)		弥十郎公園(弥十郎163-1)
4/13 (金)	大相模不動尊(相模町6-442)		市立南体育館北側駐車場(川柳町4-20)
4/16 (月)	市立図書館駐車場(東越谷4-9-1)		北越谷第二公園(北越谷2-28-1)
4/17 (火)	荻島地区センター(南荻島190-1)		恩間公園(北部市民会館北側)(恩間187-1)
4/18 (水)	市立西体育館前(七左町4-223)		宮本町マルサン公園(宮本町3-92-1)
4/19 (木)	下間久里香取神社(下間久里1226)		中央市民会館東側芝生広場(越ヶ谷4-1-1)

環境政策課 ☎963-9184



人権それは愛 あなたの心



昨年、度重なる地震や台風による豪雨など多くの災害に見舞われ、中でも、多数の犠牲者と甚大な被害をもたらした東日本大震災から1年が経過します。今なおつらく大変な思いをしている方が大勢います。被災された方の中には、親を失った子どもたち、障がいのある方、高齢の方など、いろいろな困難を抱えている方もいます。震災に被災された方の中には、親を失った子どもたち、障がいのある方、高齢の方など、いろいろな困難を抱えている方もいます。震災に被災された方の中には、親を失った子どもたち、障がいのある方、高齢の方など、いろいろな困難を抱えている方もいます。

私達は、被災地の一日も早い復興を願い、引き続き温かい支援や思いやりの心をもつ必要があります。震災について家族や職場などで共に考えること、「みんなががんばろう」の励ましの言葉や思いを送ること、それも「あなたの心」のひとつではないでしょうか。

主管課 人権・男女共同参画推進課
教育委員会生涯学習課

④3月の上下水道料金の口座振替日
2月に検針した上下水道料金

は、3月6日(火)に口座振替をします。振替できなかった場合は、3月26日(月)に再度振替をします。

は、3月6日(火)に口座振替をします。振替できなかった場合は、3月26日(月)に再度振替をします。なお、2回とも振替ができません。なお、2回とも振替ができません。

催し

リサイクルプラザの催し
いずれも会場・申込み・問合せはリサイクルプラザ(砂原350) ☎976-10071(日曜日休館)です。

▽春休み親子エコ・クッキング教室：3月24日(土)、午前10時～午後1時 関親子で楽しむ、エコな行楽弁当を作ります。市内在住の小学生・保護者8組(16人) 関1組1000円(食料費) 関弁当箱、エプロン、三角きん、布きん 関3月9日(金)、午前9時から電話で受付

▽包丁とぎ教室：3月23日(金)、午後1時30分～4時 関包丁とぎ体験 関市内在住の18歳以上の方16人 関無料 関包丁2本まで(特殊な包丁は除く)、エプロン等 関3月8日(木)、午前9時から電話で受付



昨年の0296Music Festival

ミニジャックフェスティバル

3月25日(日)、午前11時～午後7時 関中央市民会館 関若い芽のコンサート、ドリムコンサート、スペシャルルームの3部構成。しごと基金助成事業 関大人1000円、小学生以下500円 関関こしがや「まちかどに音楽を」プロジェクト ☎985-20990、中央市民会館 ☎966-6662

食生活と生活習慣病に関する講演会

3月31日(土)、午後1時30分開演 関中央市民会館5階第4、6会議室 関テーマは「食生活と生活習慣病について」。講師は市立病院循環器科部長の木村徹さん 関1000人 関無料 関事前申込 関中央市民会館 ☎966-6662

越谷の誇れる景観を考える講演会

3月27日(火)、午後6時30分～8時45分 関中央市民会館 関日本大学理工学部准教授の岡田智秀さん、同大学同僚講師の大沢昌彦さんを招いての講演会、景観写真コンクール表彰式、作品展示 関無料 関直接会場へ 関都市計画課 ☎963-10621

新しい公共を拓くまちなび講演会

3月24日(土)、午後2時～4時 関サンシティ小ホール 74-0136

精神保健福祉家族教室「家族の力を考えよう」

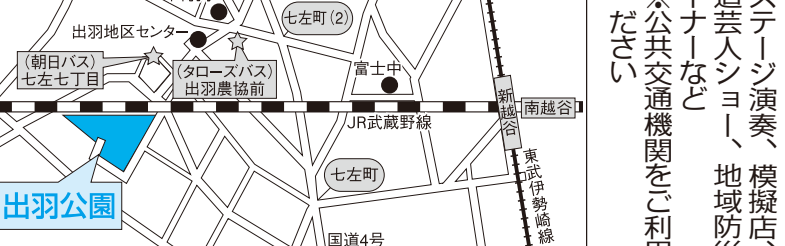
3月7日(水)、14日(水)、21日(水) 午後2時～4時30分(14日は4時まで)。全3回 関中央市民会館 関1日1回「家族の元気を取り戻そう」①元気の家族になるために。②日域に生きるということ。③日域「家族の元気を取り戻そう」④安心

6万3千本の巨大チューリップガーデン



4月8日(日)出羽公園 午前10時～午後2時(雨天決行)

*チューリップガーデンは4月2日からご覧になれます
*催し終了後、チューリップを1人につき1鉢無料で配布



出羽公園 関出羽地区コミュニティ推進協議会(出羽地区センター内) ☎962-2854

平成24年度 市政移動教室参加団体を受け付けます

市の特徴ある公共施設などを見学します。対象は、市内で活動している団体。実施日と定員は表のとおりです。**(申込み)** 往復はがきの住信面に希望日(第2希望まで)・団体名・代表者の郵便番号・住所・氏名・電話番号を記入し、3月19日(必着)までに広報広聴課へ。市ホームページからも応募できます。申込みは各団体1通のみ。実施日1日につき1団体。希望日が重なった場合は実施日ごとに抽せん(平成23年度に参加していない団体を優先)。結果は4月上旬に各団体にお知らせします。
*8月～3月は宮内庁埼玉鴨場の見学はできません
関広報広聴課 ☎963-9117

実施日	定員39人	定員24人
5月 15日(火)		
6月 12日(火)		
7月 10日(火)		
8月 9日(木)		
9月 8日(土)		
12月 7日(金)		
2月 5日(火)		
3月 6日(水)		

30分 関中央市民会館 関講師は東京大学大学院准教授小泉秀樹さん 関無料 関住所・氏名・電話番号・メールアドレスを記入し、3月19日(必着)までに広報広聴課へ。市ホームページからも応募できます。申込みは各団体1通のみ。実施日1日につき1団体。希望日が重なった場合は実施日ごとに抽せん(平成23年度に参加していない団体を優先)。結果は4月上旬に各団体にお知らせします。
*8月～3月は宮内庁埼玉鴨場の見学はできません
関広報広聴課 ☎963-9117

花の展覧会
3月8日(水)・9日(木) 関市役所1階ロビー 関市内で栽培されたチューリップやバラなどの展示。展示品即売は9日(金)、午後3時から。越谷市農業団体連合会花部会主催 関農業振興課 ☎963-9193

ちびっ子スライダーとアマルホリックを遊ぶ
3月18日(日)、午前10時～午後3時 関サンシティ広場 関無料 関サンシティ実行委員会 ☎963-1131

花田苑「開花亭弥生の茶会」
3月20日(火)・24日(土)、午前10時～午後3時 関花田苑 関80人 関1人500円(別途入園料1000円) 関当日会場へ

花田苑「やさぎの茶会」
3月25日(日)、午前10時～午後3時 関花田苑 関80人 関1人300円(別途入園料1000円) 関当日会場へ 関花田苑 ☎962-6999

DV防止ワークショップ
3月15日(木)、午後2時～4時 関男女共同参画支援センター 関男女共同参画支援センター 関男女共同参画支援センター 関男女共同参画支援センター 関男女共同参画支援センター

春休み交通安全フェスティバル
3月28日(水)、午後1時30分～3時 関児童館コスモス 関映画館 関交通安全フェスティバル 関交通安全フェスティバル 関交通安全フェスティバル

花田苑「開花亭弥生の茶会」
3月20日(火)・24日(土)、午前10時～午後3時 関花田苑 関80人 関1人500円(別途入園料1000円) 関当日会場へ

出かけてみませんか?北越谷の桜並木
3月下旬、北越谷の元荒川堤では、大小350本、長さ2kmの桜並木が見ごろを迎えます。
(お願い) ゴミは必ずお持ち帰りください。周辺は住宅地のため、火の使用や、車でのお越しはご遠慮ください(駐車場はありません)

お知らせバック
文化・スポーツなど市民活動の情報です。掲載についての問合せは広報広聴課へ。

おひさま
4月12日(木)・19日(水)・26日(水)、午前10時30分～午後0時30分 関総合公園テニスコートJコート 関市内在住・在勤の女性 関3回で2000円(スポーツ保険代1850円含む) 関運動のできる服装、テニスシューズ・ラケット貸出しあり 関3月18日(日)までに左記へ 関越谷婦人S・T・C・長谷川 ☎964-8001

越谷FCジュニア(サッカー)
1 入会のための練習会 関3月18日(日)までの毎週土曜日・日曜日。土曜日は午後2時から、日曜日は午前8時から 関越谷流通公園 関新小学1年～4年生・6年生(保護者同伴) 関運動のできる服装 関当日会場へ 関越谷FCジュニア・溝口 ☎990-4207 ☎9702

越谷リサイクルマーケット
3月20日(火)・25日(日)・4月1日(日)、午前9時～午後3時(雨天中止) 関越谷朝市広場(しごと水太公園手前) 関40店 関車出店2000円。越谷市社会福祉協議会後援。詳しくはホームページ参照 関事前に左記へ 関リサイクル推進友の会 ☎03-3412-6857(平日午前10時～午後4時)

老後計画を自分の手で作る
3月24日(土)、午後1時30分～4時 関ほっと越谷セミナー ルーム 関講師は医療生協さいたまの保健師の佐藤優子さん 関40人 関500円(資料代含む) 関関越谷社会福祉協議会・伊東 ☎090-4754-4062

自然観察会
3月11日(日)、午前9時～正午 関レイクタウン駅駐札口集合 関バードウォッチング 関200円 関お持ちの方は双眼鏡 関当日会場へ 関生熊系保護協会越谷支部・小菅 ☎966-4900

普通に生きる」上映会
3月16日(金)、午前11時～午後3時・7時 関サンシティ小ホール 関無料。越谷市ほか後援 関当日会場へ 関「普通に生きる」越谷・上映実行委員会 ☎800-6500-210608

食用廃油再利用促進の講演
4月1日(日)、午前10時～11時 関3月20日(火)、午前9時～午後3時 関中央市民会館劇場 関マルモリモリ、ディスプレイ、ニードルほか 関無料 関当日会場へ 関長野 ☎963-80928

初春ダンスパーティー
3月11日(日)、午後6時15分～8時45分 関第一体育館 関5000円 関出羽ダンスクラブ・佐藤 ☎963-0108

男女共同参画支援センター「ほっと越谷」の催し
3月15日(木)まで 関男女共同参画支援センター 関3月8日(日)の「国際女性デー」にちなんだ世界の女性たちの人権に対する取り組み等のパネル展示
2011「わたしが笑顔になれる瞬間」(作品展示) 関3月12日(月)～22日(水) 関市役所1階ロビー 関作品・写真と日記コメント付き) 66点を展示
問合せ) 男女共同参画支援センター「ほっと越谷」 ☎970-7411

中央市民会館で無料体験講習会
ダンスの練習 関男女20人 関無料 関草島ダンススクールの草島 ☎966-9494
越谷マフラスびよこぼと隊 第1回ファミリーコンサート 関4月1日(日)、午後1時30分開演 関中央市民会館劇場 関マルモリモリ、ディスプレイ、ニードルほか 関無料 関当日会場へ 関長野 ☎963-80928

初春ダンスパーティー
3月11日(日)、午後6時15分～8時45分 関第一体育館 関5000円 関出羽ダンスクラブ・佐藤 ☎963-0108

フォークダンス
初心者講習会(全4回) 関大沢地区センター：4月5日(木)・12日(木)。北越谷地区センター：4月19日(水)・26日(水)。時間はいずれも午前9時30分～正午 関8000円 関上履き 関当日会場へ 関北越谷フォークダンスクラブ・嶋田 ☎976-5795

越谷スクエアダンスオープン講習会
関北越谷市民会館：4月7日(土)・21日(土)。中央市民会館：4月14日(土)・3月31日(日)。中

市民公開講座「正しく知る」
3月24日(土)、午後2時～4時30分 関サンシティ展示ホール 関整形外科医と内科医による講演 関無料 関当日会場へ 関中外製薬 ☎048-642-4771

越谷音楽アンサンブル
3月25日(日)、午後2時開演 関4月7日(日)、午後2時開演 関サンシティ小ホール 関バンド「四声のミサ」・「イタリアル」 関サンサンマドリガル「グレゴリオ聖歌」等 関越谷市ほか後援 関1000円(学生半額) 関山崎 ☎909-9105-5548

越谷西高校吹奏楽団チャリティコンサート
3月25日(日)、午後2時開演 関サンシティ大ホール 関歌劇「トスカ」・「ラビュタ」 関キヤッスル・イン・ザ・スカイ、ポップス・ステージほか 関無料 関北中学校・田中 ☎975-1009

梅林公園方面ウォーキング
3月10日(日)、午前8時30分～午後4時 関中央市民会館葛西用水池広場 関30人(ウォーキングのできる服装) 関3000円 関事前に左記へ 関越谷ウォーキング協会・土屋 ☎090-2620-1540(午前9時～正午)

越谷北高校美術部展「蝶」
3月20日(火)、午前9時～午後3時 関3月20日(火)、午前9時～午後3時 関中央市民会館葛西用水池広場 関30人(ウォーキングのできる服装) 関3000円 関事前に左記へ 関越谷ウォーキング協会・土屋 ☎090-2620-1540(午前9時～正午)

地域子育て支援センターの子育て講座

いずれも電話での申込みは申込み順、往復はがきでの申込みは抽せんになります。下記講座のほか各種子育て講座を開催していますので、詳しくは市ホームページをご覧ください。

☆おひさまの子(増林保育所内) ☎960-5800

日程	講座名(内容)	対象	費用	持ち物
①3/17(土) 10:00~11:00	子育て講座 「よもぎ団子を作ろう」	2歳~就学前のお子さんと保護者20組	無料	おしぼり、エプロン、三角きん、使い捨て手袋、下足入れ
②3/8(木)・22(木) 10:00~11:30	園庭開放 砂場・遊具等であそぶ	就学前のお子さんと保護者(予約不要)		

〈申込み〉①3/2(金)から電話でおひさまの子へ(13:00~16:00)

☆にこにこ(新方保育所内) ☎970-5611

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/14(水) 9:30~11:00	子育て広場 「手形でなにが出来かな?」	就学前のお子さんと保護者20組	無料

〈申込み〉3/6(火)から電話でにこにこへ(13:00~16:30)

☆すくすく(南越谷保育園内) ☎990-5003

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/16(金) 10:00~11:00	すくすくキッズ1・2・3 「図書館へ行こう」	1歳~3歳のお子さんと保護者10組	無料
3/29(木) 10:00~11:00	みんなで遊ぼう「お店屋さんごっこ」	1歳~3歳のお子さんと保護者15組	材料費100円
3/14(水)・21(水)・28(水) 14:00~15:00	すくすくクラブ「リトミックや製作遊び」 (3回連続講座)	1歳のお子さんと保護者10組(初めの方優先)	材料費各回50円

〈申込み〉いずれも3/12(月)13:00から電話ですくすくへ

☆たけのこ(おおたけ保育園内) ☎977-5311

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/19(月) 10:00~11:00	「寒さなんか負けないぞ!」 ダンボールで思いっきり遊んじやお!	1歳~就学前のお子さんと保護者25組	無料
3/21(水) 10:00~11:00	ママ向けの講座 「おかたづけ上手なママにならしよう」	親子10組(大人のみ参加可)	

〈申込み〉いずれも3/12(月)(消印有効)までに、往復はがきに希望講座名(はがきは講座ごと)・住所・親子の氏名(ふりがな)・お子さんの年齢・電話番号を記入し、たけのこへ(☎343-0034大竹815-1)

☆げんき(越谷レイクタウンさくら保育園内) ☎988-0863

日程	講座名(内容)	対象	費用
①3/9(金)・16(金) 10:00~11:00	大きくなったかな?(身長・体重測定)	就学前のお子さんと保護者5組(初めの方優先)	無料
②3/14(水) 10:00~11:00	いろんな楽器にふれてみよう!	就学前のお子さんと保護者15組	
③3/15(木) 11:00~12:00	さくらレストランへどうぞ	離乳食が完了したお子さんと保護者5組(初めの方優先)	大人240円 子ども200円

〈申込み〉①3/5(月)、②③3/6(火)から電話でげんきへ(13:00~17:00)

☆きらきら(松沢保育園内) ☎080-1058-3953

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/12(月) 9:50~10:50	お話ワールドとリズム遊び	2歳以上のお子さんと保護者15組	無料
3/22(木) 9:50~10:50	子育て講座「成長に合わせて無理なくトイレトレーニング」(排泄編)	1歳のお子さんと保護者10組	

〈申込み〉いずれも3/6(火)から電話できらきらへ(13:00~16:00)

☆森のひろば(越谷わかばの森ナーサリー内) ☎993-4154

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/12(月) 10:00~11:00	ふれあい遊び 「大きくふくらまそう フワフワフワ」	3カ月~5カ月のお子さんと保護者10組	無料
3/16(金) 10:00~11:00	温水プールで ジャブジャブ	1歳~就学前のお子さんと保護者15組	300円
3/28(水) 10:00~11:00	出張講座 「桜井地区センターにて~「春よこい」」	1歳のお子さんと保護者12組	無料

〈申込み〉いずれも3/5(月)から電話で森のひろばへ(13:00~15:00)

☆おへそのひろば(の~びるこどもの家保育園内) ☎988-8180

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/10(土) 10:00~11:30	子育て学習会 ~講師を招いて~ 乳幼児の心と体の育ち。講師は国際短期大学の小原伸子さん	大人20人 *0歳児は同席可(有料保育あり)	無料
3/14(水) 15:00~15:30	手作りおやつを食べよう ♪歌や絵本も楽しめます♪	1歳以上のお子さんと保護者10組	おやつ代100円
3/15(木) 9:30~10:30	みんなでつくりたいおへそのひろば ♪親子で劇遊び♪		無料

〈申込み〉いずれも3/1(木)から電話でおへそのひろばへ(8:30~16:30)

☆たんぼぼ(袋山保育園内) ☎979-0520

日程	講座名(内容)	対象	費用	持ち物
①3/ 9(金) 10:00~11:00	大人のリフレッシュひろば プロの先生と「エアロビクス」パート4 ~体を動かしてリフレッシュ~	就学前のお子さんをお持ちの保護者 人数制限なし(有料保育あり)	無料	バスタオル・飲み物
②3/16(金) 10:00~11:00	出前保育in大袋地区センター (にこにこリトミック&お楽しみシアター)	就学前のお子さんと保護者 人数制限なし		なし
③4/ 4(水) 11:00~12:30	保育園でお給食を食べましょう	1歳以上(離乳食完了)~ 就学前のお子さんと保護者10組	1人200円	スプーン・フォーク・箸など、割れないコップ、おしぼり、食器用スタイ

〈申込み〉①②は当日会場へ。③は3/1(木)~15(木)に電話でたんぼぼへ(9:30~16:30)

☆のびるば広場(南越谷保育ステーション隣) ☎987-7088

日程	講座名(内容)	対象	費用
①3/17(土) 9:00~11:30	たのしのクラブ「お楽しみ会」 場所:の~びる保育園	小学生20人 *1~3年生は保護者の送迎が必要です	無料
②3/15(木) 14:30~15:30	みんなの☆遊び場♪ 「親子あそび・制作遊びを楽しもう」	就学前のお子さんと保護者15組	
③3/23(金) 12:15~12:45	おにぎりの日~風邪に負けないメニュー~「かぼちゃのミルク煮」	就学前のお子さんと保護者10組	100円

〈申込み〉①3/1(木)からの~びる保育園(☎985-7127)へ(10:00~15:00)、②③3/1(木)からののびるば広場へ(8:30~16:30)



保育ステーションの子育て講座

下記講座のほか各種子育て講座を開催していますので、詳しくは市ホームページをご覧ください。

○北越谷保育ステーション(男女共同参画支援センター隣) ☎970-8200

日程	講座名(内容)	対象	費用
3/13(火) 10:00~11:00	お誕生日会 お誕生日のお友達をお祝いしよう	1歳~就学前のお子さんと保護者10組	無料
3/15(木) 13:30~14:30	2歳児クラブ 「身体測定と手型」	2歳~3歳のお子さんと保護者6組	
3/22(木) 10:00~11:00	ペン字クラブ 「和封筒の書き方」	1歳~2歳のお子さんと保護者10組(有料保育あり)	

〈申込み〉いずれも3/5(月)から電話で北越谷保育ステーションへ(10:30~16:00)

○南越谷保育ステーション(南越谷1-12-11) ☎987-6300

日程	講座名(内容)	対象	費用
①3/10(土) 10:00~11:30	絵手紙サークル 「お話の世界を描こう」	大人20人 (有料保育あり)	無料
②毎週木曜日 10:30~11:00 15:00~15:30	リズムの時間 ~手遊びや絵本の紹介もあります~	就学前のお子さんと保護者 人数制限なし(予約不要)	
③月曜~金曜日 9:00~12:00 14:00~18:00 土曜・日曜日、祝日 9:00~12:00 14:00~16:00	赤ちゃんの駅 *「オムツ替え」「授乳」コーナーがあります。どなたでもご自由にご利用ください	親子(予約不要)	

〈申込み〉①3/1(木)から電話で南越谷保育ステーションへ(8:30~16:30)

子育てサロンの講座

いずれも対象は市内在住の方で、お子さんの対象年齢は講座受講時の年齢です。応募多数の場合は抽せんになります。下記講座のほか各種サロンを開催していますので、詳しくは市ホームページをご覧ください。

□子育てサロン ☎961-3623

*時間は親子講座10:30~12:30、テーマ別講座10:30~12:00、パパのテーマ別講座13:30~15:00、その他はいずれも10:30~11:30

日程	会場	講座名(内容)	対象	費用	持ち物
①4/ 5(木)	子育てサロン(ヴァリエ)	赤ちゃんとおそぼう	6カ月~1歳未満のお子さんと保護者10組	100円	なし
②4/12(木)		親子遊び・からだ遊び	1歳~1歳5カ月のお子さんと保護者10組	無料	
③4/15(日)		パパのための子育て テーマ別講座「外遊び」	就学前のお子さんとお父さん10組	100円	
④4/19(木)		英語で遊ぼう ~Spring Fun!!~	2歳~4歳未満のお子さんと保護者10組	100円	
⑤4/26(木)		ベビーのためのエクササイズとマッサージ	3カ月~8カ月のお子さんと保護者10組	無料	
⑥4/ 6(金)	住まいの情報館(大吉464-1)	子育てテーマ別講座 「赤ちゃんの外遊び」 (サロン相談員とおはなし)	第一子が7カ月までのお子さんと保護者10組(予約不要)	無料	バスタオル
⑦4/13(金)		第一子が8カ月~11カ月のお子さんと保護者10組(予約不要)			
⑧4/14(土)		親子講座「わくわくひろば」	就学前のお子さんと保護者10組	なし	
⑨4/20(金)		赤ちゃんとお話であそぼう	6カ月~1歳未満のお子さんと保護者10組	50円	フェイスタオル1枚(30x80cm以上)
⑩4/27(金)		作ってあそぼう!	1歳~3歳未満のお子さんと保護者10組	無料	なし

〈申込み〉⑥⑦は当日会場へ(先着順)。①~⑤⑧~⑩は3/14(水)(消印有効)までに、往復はがきに講座名・実施日・住所・親子の氏名(ふりがな)・お子さんの年齢(講座受講時)・電話番号を記入し、子育てサロン(☎343-0845南越谷1-11-4新越谷駅ヴァリエ1階)へ。1人1講座のみの申込み

□つどいの広場はぐはぐ☎080-2055-2092

*時間はママのためのリフレクソロジー10:00~12:00、食育講座10:30~13:00、子育てサロン13:00~14:00
その他はいずれも10:30~11:30

日程	会場	講座名(内容)	対象	費用	持ち物
①4/ 5(木)	生活クラブ越谷生活館	子育てサロン(子育て相談とママ同士のおしゃべり等)	就学前のお子さんと保護者10組(予約不要)	無料	なし
②4/11(水)		プレママ広場(産前に助産師とお話するおっぱい相談等、お茶付き)	妊娠中の方10人	100円	母子健康手帳
③4/13(金)・27(金)		かるがも広場(わらべ唄と手遊び、絵本の読み聞かせ等)	就園前のお子さんと保護者各10組	無料	なし
④4/16(月)		3.11サロン(3.11後の暮らしや食についてシェアしましょう)	就学前のお子さんと保護者10組(予約不要)		
⑤4/17(火)・19(木)		赤ちゃん広場(赤ちゃん体操など)	3カ月~10カ月のお子さんと保護者各10組	500円	バスタオル
⑥4/23(月)		食育講座(味覚教育を取り入れた食育:だしの取り方)	就園前のお子さんと保護者10組	500円	エプロン・ふきん・三角きん
⑦4/25(水)		ママのためのリフレクソロジー(同室託児で日頃の疲れを10分マッサージ)	就園前のお子さんと保護者10組	500円	なし
⑧4/26(木)		おばあちゃんとお話タイム(先輩ママとおしゃべりサロン)	就学前のお子さんと保護者10組(予約不要)	無料	なし

〈要予約の申込み〉①④⑧は当日会場へ(先着順)。②③⑤~⑦は3/14(水)(消印有効)までに、往復はがきに講座名・実施日・住所・親子の氏名(ふりがな)・お子さんの年齢・電話番号を記入し、つどいの広場はぐはぐ(☎343-0023東越谷3-6-23生活クラブ生活協同組合越谷生活館1階)へ。往復はがき1枚につき1講座の申込み

□みんなのひろばフェリーチェ☎971-3808(子育てサポーターチャオ事務局内)

*時間はいずれも10:30~11:30

日程	会場	講座名(内容)	対象	費用	持ち物
4/10(火)	コープ北越谷コープメイト2階	4月生まれのお誕生会(手形、写真、お話し会など)	就学前の4月生まれのお子さんと保護者12組	無料	なし
4/17(火)		手作り講座(石鹸デコパージュ)	就園前のお子さんと保護者10組(同室託児あり)	150円	なし
4/24(火)		ふえりーちえランド0歳(ふれあいあそび、サロンなど)	0歳のお子さんと保護者12組	無料	なし

〈申込み〉3/17(土)までに、電話(フェリーチェ☎080-2244-9805(火・木・土10:00~16:00)、チャオ事務局☎971-3808(平日13:30~16:00))、またはメールに親子の氏名・お子さんの年齢・月齢・住所・電話番号、件名に「フェリーチェ講座申し込み」と記入し、チャオ事務局(felice@koko-chao.com)へ。各講座に重複して申込み可

子ども手当の申請はお済みですか？ 3月31日までに必ず申請を!!

平成23年10月から子ども手当制度が変わりました。
〔手当額〕 左表のとおり

手当額(支給対象となる子ども1人あたりの月額)	平成23年10月(24年2月支給分)から	
	第1子・第2子	第3子以降
3歳未満	15,000円	15,000円
3歳以上 ~小学校修了前	10,000円	15,000円
中学生	10,000円	10,000円

*満18歳に達する日以後の最初の3月31日までの間にある子どものうち、年長者から第1子と数えます
*これから申請書を提出する方の23年10月~24年1月分の支給は、3月以降になります

〔支給要件〕
中学校修了までの子どもを養

育している方。ただし、子どもが国内に居住していること(留学を除く)、子どもと同居していること(単身赴任を除く)

〔申請〕
▽平成23年9月30日まで受給していた方:10月下旬に送付した申請書をご提出ください
▽現在、手当を受給していない方で、支給要件に該当すると思われる方:子育て支援課(第二庁舎2階)、北部・南部出張所で申請してください
▽公務員の方:職場で申請してください

〔申請猶予期間について〕
平成23年10月1日時点で、子ども手当の支給要件に該当する

方については、24年3月31日(必着)までに申請をすれば、23年10月分から手当を受給することができます。期限を過ぎますと申請の翌月からの受給となりますので、ご注意ください。

子育てガイドブックを配布しています



市では、子育てを地域・企業・行政など社会全体で支援し、将来を担う子どもたちが健やかに生まれ育ち、また、安心して子育てができる環境づくりを進めています。

このたび、安心して子育てできる生活をサポートするために子育てガイドブックを作成しま

す。妊娠から出産、0歳から18歳までの子どもに関するガイドブックで、主な内容は健診や手当、保育サービス、お出かけ便利マップ、医療機関マップ、保育園・幼稚園等一覧などです。父親の育児参加を応援するコラム「パパも子育て」や不妊治療に関する情報も掲載しています。

市役所や各地区センター、保健センター、児童館など市内公共施設でお配りしているほか、市ホームページでもご覧いただけます。

子育て支援課 ☎963319165

暮らし

消費生活センター
☎343-0813
越ヶ谷 4-1-1
中央市民会館4階

☎965-8886

消費生活センターでは消費生活に関するトラブル等の相談を専門の相談員が受けています。

◆消費生活相談事例

「オンラインゲームでのトラブルが増えています」

①オンラインゲーム上の私の情報がハッキングされ、ポイント

とアイテムを奪われてしまった。
②オンラインゲームのアイテムをゲーム通貨10万円で売ったが、相手が払ってくれず、連絡先も分からない。
③オンラインゲームでボスを倒すと、たくさんポイントがもらえるので、ボスを倒せる5万円のアイテムをゲーム通貨で買ったところ、運営会社がシステムをメンテナンスしたため、購入したアイテムではボスを倒せなくなった。規約には返品できないと書いてある。

オンラインゲームでいろいろなトラブルが発生しています。一昔前は、囲碁相手を募って対局を楽しむというものでしたが、現在は、相手を倒すといった戦闘型のゲームが主流となっ

ています。熱中し過ぎてゲームを続けていくと、戦闘能力が高くなり、高額なアイテムを買いそろえたくなり、後から高額な利用料金を請求されることとなります。

「アドバイス」

①簡単に推測できるようなパスワードでは、ハッキングされるワードは定期的に変更しましょう

②多くのゲーム運営会社では、規約でゲーム参加者同士のアイテムの売買を禁止しています。また、見知らぬ人との個人間の取引はリスクを伴います

③ゲームに夢中になり、つい高額なアイテムを買ってしまいがちですが、ゲーム運営会社でシステムをメンテナンスしたり、

困ったことや不安に思うことがあれば早めに消費生活センターにご相談ください。

◆不動産無料相談会

4月7日(土)、午前10時~午後4時 園さいたま市浦和コミュニティセンター第6集会室

不動産鑑定士による不動産価格等の相談 園(幼)埼玉県不動産鑑定士協会 ☎0488838800



乾電池は危険ごみの日に出してください



消防署からのお知らせ
3月1日~7日に春季全国火災予防運動を実施します
平成23年度全国統一防火標語消したはず
決めつけしないで
もう一度

春季全国火災予防運動は、火災予防に関する意識を高めていただき、火災の発生を防止し、尊い生命と貴重な財産の損失を防ぐことを目的として、毎年実施しています。

市内では、平成23年に112件の火災が発生し、2人の尊い命が失われています。また今年に入り、既に22件の火災が発生しています(平成24年2月19日現在)。

〔広報活動〕
園(幼)3月1日(木)、午前10時から新越谷駅前広場で一日消防署長による防火広報と消防音楽隊の演奏 ②2日(金) せんげん台駅・北越谷駅・新越谷駅で幼年消防クラブ員と

婦人防火クラブ員による駅頭防火広報
住宅防火 いのちを守る7つのポイント
③つの習慣
①寝たばは絶対やめる
②ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用
③ガスこんろなどのそばを離れるときは、必ず火を消す

④逃げる遅れを防ぐために住宅用火災警報器を設置する
⑤寝具や衣類、カーテンからの火災を防ぐために防炎品を使用する
⑥火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器等を設置

⑦子どもの火遊びにより、ベッドの寝具に火が燃え移り、子ども部屋に設置した住宅用火災警報器が作動する。住宅用火災警報器の警報音に両親が気づき、消火器で初期消火し、大事には至らなかった。

〔奏功事例〕
子どもの火遊びにより、ベッドの寝具に火が燃え移り、子ども部屋に設置した住宅用火災警報器が作動する。住宅用火災警報器の警報音に両親が気づき、消火器で初期消火し、大事には至らなかった。

平成23年度宝くじの社会貢献広報事業で 幼年消防用鼓笛隊セットを整備

宝くじの社会貢献広報事業は、幼児期における防火のしつけと防火思想の教育等を図ることを目的として、幼年消防クラブで使用し、役立てています。平成23年度宝くじの助成を受け、南越谷幼稚園幼年消防クラブに鼓笛隊セットを整備しました。



整備した南越谷幼稚園幼年消防クラブの鼓笛隊セット

市民法律教室

こしがや市民法律教室日程表(前期)

開催日	内容(講演テーマ)
4/14(土) 13:30~15:30	民法のはなし あなたと民法 講師は弁護士の小池智康さん
5/12(土) 13:30~15:30	高齢者の法律問題 成年後見制度を中心に 講師は弁護士の内藤貴幸さん
6/9(土) 13:30~15:30	夫婦関係 夫婦円満の秘訣とは!? 講師は弁護士の小川詠子さん
7/14(土) 13:30~15:30	刑法のはなし どんなときに人は犯罪を犯したことになるか? 講師は弁護士の河内智子さん

〔会場〕4月~6月は中央市民会館4階第16~18会議室(7月は5階第4~6会議室)
〔対象〕各120人(申込み順)
〔費用〕無料
〔申込み〕3月1日(木)から電話でくらし安心課へ
*埼玉弁護士会越谷支部との共催です
〔問合せ〕くらし安心課 ☎963-9156

インフルエンザに気をつけて

埼玉県では、1月下旬からインフルエンザの流行が急激に拡大してきています。インフルエンザは、感染した人の咳やくしゃみ・つばなどの飛まつとともに放出されたウィルスを吸入することによって感染します。感染が疑われる症状が出た場合は、速やかに医療機関を受診しましょう。また、次の点に注意して予防しましょう。

- ・外から帰った時は、うがい、手洗いをしましょう
- ・人ごみには必要以上に出ないように心がけましょう
- ・過労、睡眠不足などの不摂生は避けましょう
- ・室内の乾燥に気をつけましょう

◎歯科健診相談
 時3月28日(水)午後1時30分

健診・相談

対象者は市内在住の方。特に記載がない場合の会場・問合せは保健センター。費用は無料。◎は事前に保健センターへの申込みが必要です(電話可。申込み順)。

保健センター
 ☎343-0022
 東大沢1-12-1

☎978-3511



もしものときは!

急患診療所

●小児夜間急患診療所 ☎960-1100
 小児科の急患に対応
 午後7時30分～10時30分(受付)、
 午後8時～11時(診療)
 *年中無休

探す相談する

〈救急病院・救急医療の案内〉
 ●埼玉県救急医療情報センター
 ☎048-824-4199
 医療機関(歯科・精神科を除く)を
 24時間ご案内しています
 〈子どもの急病に関する相談〉
 ●小児救急電話相談
 #8000または☎048-833-7911
 月曜～土曜日は午後7時～11時。日曜日・
 祝日、年末年始は午前9時～午後11時

休日当番医

事前に各医療機関に電話連絡のうえ、受診してください。
3月20日
 ▷大袋医院 ☎977-1234
 袋山2045-1/内・小
 ▷坂本クリニック ☎976-1274
 千間台東1-19-2/耳
 ▷三浦歯科医院 ☎977-1533
 千間台西1-9-8/歯・小歯

越谷市薬剤師会

●薬の相談日
 3/2(金)・13(火)
 午後1時～3時 ▷保健センター2階
 *電話での相談はできません

●夜間おくすり電話相談
 平日の午後8時～11時

3時 3時 4時
 行いませぬ 困20人 困受付中
 ◎食生活相談
 時3月15日(水)午前9時～午後
 3時30分 困栄養士による生活
 習慣病予防等の個別相談 困6
 人 困受付中

予防接種

3月1日～7日は
 こども予防接種週間です

●麻しん風しん予防接種
 (2期・4期)はお早めに
 麻しん(はしか)は感染力が強く、重症化しやすいので注意が必要です。
 対象の方には平成23年4月上旬に個別通知をお送りしていますので、3月31日までに接種してください。接種期間を過ぎた場合は、自己負担になります。
 〈対象〉 2期：平成17年4月2日～18年4月1日生まれ、3期：平成10年4月2日～11年4月1日生まれ、4期：平成5年4

ポリオ日程表

受付 13:15～14:15
 会場 保健センター

実施日	対象となるお子さん
4/9(月)	H23.5.1 ～ 5.15生
4/12(木)	H23.5.16 ～ 5.31生
4/18(水)	H23.6.1 ～ 6.15生
4/19(木)	H23.6.16 ～ 6.30生
4/20(金)	H23.7.1 ～ 7.15生
4/23(月)	H23.7.16 ～ 7.31生
4/25(水)	H23.8.1 ～ 8.15生
4/26(木)	H23.8.16 ～ 8.31生
5/7(月)	H23.9.1 ～ 9.15生
5/9(水)	H23.9.16 ～ 9.30生
5/11(金)	H23.10.1 ～ 10.15生
5/17(木)	H23.10.16 ～ 10.31生

●ポリオ集団予防接種
 4月からポリオ(生ワクチン)予防接種を実施します。
 時困左表のとおり 困保健センター 困母子健康手帳、ポリオ予防接種予診票
 *医師に定期的に診察を受けているお子さんは、現在の病気の状態がわかる診断書や意見書等を必ずお持ちください。

●日本脳炎予防接種の接種機会を逃した方に接種期間が設けられています
 副反応と思われる事例の報告以降、積極的な案内をしていないため、接種の機会を逃した方に対し、接種期間が設けられました。

◎ヘルシークッキング教室
 「春はそごまでー春野菜料理」
 時3月12日(月)、午前10時～午後

講座・教室

●みんなで覚えよう!
 ハッポちゃん体操公開練習
 時時3月8日(水)：大相模地区センター、②19日(月)：保健センター。いずれも午前10時～11時30分 困飲み物(水分補給用) 困当日会場へ

平成24年度母親学級
 時①4月5日(水)、午前9時45分～午後1時。②11日(水)、午後1時30分～4時。③14日(土)、午前9時45分～午後0時15分または午後1時30分～4時(全3回)
 困困詳しくは市ホームページをご覧ください 困3月19日(月)から

◎平成24年度母親学級
 時①4月5日(水)、午前9時45分～午後1時。②11日(水)、午後1時30分～4時。③14日(土)、午前9時45分～午後0時15分または午後1時30分～4時(全3回)
 困困詳しくは市ホームページをご覧ください 困3月19日(月)から

健康情報コラム

「カッコよく」歩いていきますか

市民健康課(保健センター)

ウォーキングは「いつでもどこでも・だれでも」気軽にできる運動です。ウォーキングは、効率よく脂肪を燃焼することができる有酸素運動で、内臓脂肪を原因とするメタボリックシンドロームを予防することができます。また、心肺機能を高め、筋力や骨も強化できます。ただ歩くのではなく、意識して歩くことで、さらに効果

また、母子健康手帳を忘れた場合、投与が受けられませんのでご注意ください。
 *体調不良や他の予防接種の間隔が守れなくなる場合などは該当日より後に接種を変更できます(予約不要。ポリオ実施日に直接お越しください)

また、母子健康手帳を忘れた場合、投与が受けられませんのでご注意ください。
 *体調不良や他の予防接種の間隔が守れなくなる場合などは該当日より後に接種を変更できます(予約不要。ポリオ実施日に直接お越しください)

「カッコいい」ウォーキングのポイント

- あごを軽く引き、視線はやや遠くを見る
- 腕は前後に大きく振る
- 肩の力を抜き、胸を張り、背筋を伸ばす
- 歩幅はできるだけ広く
- 着地はかかとから
- 足は伸ばす

で体内の水分が失われていきますので、こまめに水分を補給しましょう
 ・必ず自分にあった靴を選びましょう

乳がん(集団)検診

申込み受付を開始します

時場下表のとおり ④自己検診法、医師による視・触診、マンモグラフィ(X線)検査。どちらか一方のみの受診不可 ⑤35歳以上の女性(昭和53年3月31日以前に生まれた方)で、①偶数月生まれの方、②奇数月生まれの方で平成23年度未受診の方。平日75人。日曜日は146人(抽せん) ⑥1500円

*次の①～⑤のいずれかに該当する方は無料です。①70歳以上の方、②65歳以上70歳未満で障害認定を受け、後期高齢者医療制度の保険証をお持ちの方、③生活保護世帯に属する方、④中国残留邦人支援給付制度適用の方、⑤市民税非課税世帯に属する方。⑤に該当する方は、事前の手続きが必要で

乳がん(集団)検診日程表

<受付時間>
平日：視触診 12:45～14:00
X線 9:00～11:30
12:45～14:00
日曜日： 8:15～11:00
*平日は視触診検査、マンモグラフィ(X線)検査が午前と午後に分かれる場合があります
*時間の指定はできません

実施日	会場
5/13(日)	保健センター
5/15(火)・16(水)	荻島地区センター
5/17(木)	南越谷地区センター
5/20(日)	保健センター
5/22(火)・23(水)	桜井地区センター
5/25(金)	大相模地区センター
5/27(日)	保健センター
5/29(火)・30(水)	蒲生地区センター

す。詳しくは保健センターへお問い合わせください
③3月16日(金)(消印有効)までに、下記のとおり往復はがきに必要事項を記入し、保健センターへ郵送ください。1人1通のみ。電話や窓口での申込みはできません。結果は4月中旬ごろに返信がきでお知らせします
*月経開始後1週間くらいが最適です。月経前2週間は避けてください

1カーを使用の方、V・Pシヤント術を受けた方、医療機関で乳房の病気の経過観察中の方は受けられません
*しこりや乳頭分泌などの症状がある方は、検診ではなく、直接医療機関(外科)を受診してください
*抽せんにもれた場合は6～7月に医療機関で実施する乳がん検診をお受けください
詳しくは、4月に発行する平成24年度保健カレンダーをご覧ください

乳がん検診申込み往復はがき記入方法

*返信の裏面側には、何も記入しないでください

<p>〒343-0022 往信 越谷市東大沢 1-12-1 越谷市立保健センター一</p>	<p>〒343-0000 返信 越谷市〇〇〇〇〇〇 名前〇〇 〇〇 様 *自分の住所・氏名を記入 *名前は〇〇「様」とご記入 ください</p>	<p>①郵便番号 ②住所 ③氏名 ④生年月日 ⑤電話番号 *日中連絡のとれる番号 ⑥集団検診希望日 (第3希望まで) 第1希望 5月〇日 第2希望 5月〇日 第3希望 5月〇日</p>
---	---	--

音響外傷



越谷市医師会
青木産婦人科耳鼻咽喉科心療内科
☎971-4933
青木古尚

今回は、「音響外傷」という病気について説明します。聞き慣れない病名かもしれませんが、実は意外に身近なもので、他人事ではない病気です。大きな音が原因となり耳

鳴りや難聴、耳の閉塞感などの障害や異常を来すという病気で、音(騒音)が街中にあふれている今、知らず知らずこの病気にかかってしまう事もあります。大きな音と

言っても様々です。花火のような瞬間的な大音響もあれば、パチンコ店やディスコや音楽ライブの様に継続して鳴っている、ある程度大きな音も原因と成り得ます。

まず、瞬間的な大音響により起きる「急性音響外傷」について説明します。近距離での銃声や発破工事などの爆発音により引き起こされ、鼓膜が破れてしまう事もありま

街中を歩いていても電車に乗っていてもイヤホンやヘッドホンを装着している方をよく見かけます。音が漏れる位の大音量の方もいます。これが次の病気「騒音性難聴」の原因の一つです。自らの好きな音楽でも耳障りな騒音でも、その音が強ければ強い程に騒音性難聴にかかりやすくなってしまいます。ゲームセンターやカラオケ店でもそう

療します。予防法は耳栓をしておくのが確実で簡単です。しかし、ほとんどの方は日常生活で銃声や発破音を耳にしませんのであまり注意しなくて良いでしょう。

です。この病気のやっかいな点が「病気になるた事に気が付きにくい」という事です。内耳へのダメージがそれ程大きくなければ一時的な聴力低下で済みますが、繰り返しダメージを受け続けると治す事の出来ない回復不可能な状態になってしまいます。そうなってしま初めて「何か耳が変だ」と自覚する事が多いのです。耳の異常を感じたら

早めに耳鼻科を受診する事が重要です。しかし、音量を抑え長時間聞かないようにして耳を休ませる、これが騒音性難聴にならない為の最も大切な極意なのです。

埼玉県立大学公開講座
シニア健康テニス教室
4月6日～5月30日の水曜・金曜日(全15回)、午前9時30分～11時 健康増進のためのテニス教室 費1方1000円 55歳以上の方40人(抽せん) 3月23日(金)(必着)ま

で、往復はがきまたはファクスに講座名・住所・氏名(ふりがな)・電話番号(ファクス番号)・年齢を記入し左記へ 埼玉県立大学地域産学連携センター ☎343-8540 三野宮820 ☎973-4114、FAX 973-4807

【対象】65～70歳(平成24年4月1日現在)の市民で
①～⑥の条件をすべて満たす方。①28本以上の自分の歯がある、②処置歯が4本以内、③未処置歯がない、④過去に表彰されていない、⑤審査日(歯科健診・相談：4月25日(水)、午後1時30分～3時 園保健センター)に受診できる、⑥表彰式(歯科健康フェア：6月3日)に出席できる
*表彰該当者多数の場合は選考あり
【申込み】4月24日(火)まで。結果は通知します
【問合せ】保健センター ☎978-3511

【お知らせ】
子宮頸がん予防ワクチン接種の費用助成期間の延長について
国の制度の延長に伴い、市では子宮頸がん、ヒブ、小児用肺炎球菌の予防接種費用の全額助成を平成25年3月31日まで延長することを検討しています。
助成期間が延長された場合、24年4月1日以降の助成対象者は以下の予定です。

【対象】
4月に新しく中学1年生(高校1年生になる(平成8年4月2日～12年4月1日生まれ)女子
*現在、助成対象の新高校2年生年齢相当(平成7年4月2日～8年4月1日生まれ)の方は、24年3月31日までに接種を開始している場合に、対象となる予定です
*現在、助成対象の新高校3年生後2か月から5歳の誕生日の前々日のお子さん
ヒブワクチン・小児用肺炎球菌ワクチン費用の助成対象予定者
*新たに対象となる、新中学1年生年齢相当(平成11年4月2日～12年4月1日生まれ)の方へは4月上旬に個別通知をお送りする予定です。接種方法等につきましては、通知をご確認ください



広域連携を図る県東南部都市連絡調整会議設立20周年

5市1町魅力アップシンポジウム



各市町の首長によるパネルディスカッション

本市のほか、草加市、八潮市、三郷市、吉川市、松伏町の5市1町の広域連携を図る目的で設立された県東南部都市連絡調整会議の設立20周年記念事業が、2月12日、八潮市民文化会館で行われました。記念事業は5市1町魅力アップシンポジウムと題し、1部では5市1町の住民から、まちの魅力アップに関する提案が発表されました。各市町の新成人も参加。さまざまな提言が出されました。

また、2部では各首長のパネルディスカッションが行われ、今後も各市町が連携したまちづくりを進めることが確認されました。



昨年8月21日、23日に大阪で開催された第51回全国中学校水泳競技会の女子800m自由形で第3位に入賞。その功績が評価され、平成23年度山崎体育賞受賞

村上 瑠来さん
(富士中学校3年生)

2歳の時に水泳と出会った。4泳法の中でいちばんのびたのが自由形。2年生の時には400mで全国3位に入賞した。800mの練習を始めたのは、昨年の夏。水泳スクールのコーチに、キックが短距離よりも長距離に向いているからと、すすめられた。日曜日を除いて、毎日2時間半泳ぐ。練習量は多いときで8000mにもなる。「水泳が嫌になって、やめたい」と思ったこともありましたが、自分で決めた道。一度休んで、思い出を振り返ると、自然とやる気がわいてくるんです。最後の追い込みが目下の課題。昨年8月の全国大会でも750mまでは1位だったが、最後の50mで抜かれてしまった。「夢はオリンピック。出場できなくても水泳に携わりたい」と控えめに話す村上さんの目は、確実に目標を見据えていた。

わがまち この人

放射線の専門家の講演会に280人が参加

放射線による健康への影響について講演会開催



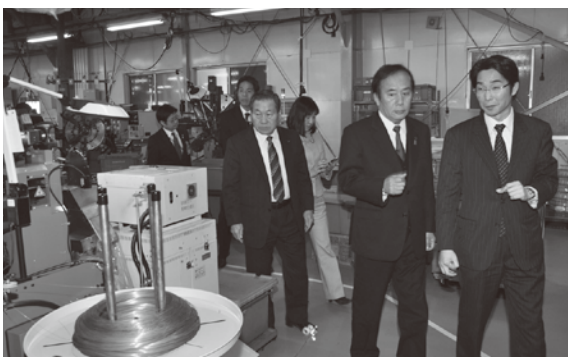
「放射線・放射能と健康の影響を正しく理解し、自らの判断で日常生活を暮らすことが大切」と菊地さん

2月21日、市役所の会議室で放射線に関する専門家の講演会が開かれ、280人が参加しました。埼玉大学教授の坂井貴文さん、自治医科大学RIセンター管理主任の菊地透さんが放射線の基礎知識や健康への影響について講演しました。

講演の中で坂井さんは「低線量被ばくの健康への影響は、科学的実証が難しい。安全な被ばくはない。被ばく量を抑えることが大切。そのためには空間放射線量、食品の放射性物質を測定し対処すること。安心して暮らすには、怖がりすぎないで、情報を収集し冷静に判断してほしい」と話しました。

知事が市内のスプリング工場等を視察

経営者らと今後の課題について意見交換



工場内を見学する上田知事(右から2人目)と高橋市長(同3人目)

上田知事が市内の企業等を訪れ、経営者らと直接意見交換を行う「ことん訪問」が2月9日、越谷市内で行われました。

この日は、高橋市長とともに、市の農業技術センター内の「いちご観光農園」と「高橋スプリング(七左町)」を訪れました。

「高橋スプリング」は、化粧品のスプレーポンプ用スプリングなどの製造メーカーで、県の彩の国工場(※)に指定されています。知事は工場内を見学後、経営者らと今後の課題や要望などについて意見交換を行いました。

※技術力等で優れた工場を県の協力者として指定する制度

商工会青年部講演会が文教大学で開催

戦場カメラマン渡部陽一さんが語る「平和と命の大切さ」



兵士と子どもが向き合う写真の前で話す渡部陽一さん

2月18日、文教大学で、戦場カメラマンの渡部陽一さんを講師に「平和と命の大切さ」をテーマにした講演会が開かれました。これは、越谷市商工会青年部が地域の活性化のために毎年開催しているものです。今年、震災から1年後の今、改めて命の大切さを感じてもらおうと行われました。

当日、会場に渡部さんが現れると、集まった約400人から大きな歓声が起こりました。渡部さんは、戦場で撮影した写真を紹介しながら、戦争が起こる理由、戦争で命を落とす子どもたちの話を、身ぶり手ぶりを交え、丁寧に説明しました。

「夢はオリンピック。出場できなくても水泳に携わりたい」と控えめに話す村上さんの目は、確実に目標を見据えていた。

〈広告〉

羽子板/破魔弓
ひな人形/五月人形
人形の佐倉
☎048-961-6333
越谷市東町3-205-1
※専用駐車場完備
(株)佐倉製作所内併設
越谷レイクタウンそば

どなたでも受講できます 2,255人、昨年オープンカレッジで学ばれた方の数です。17歳から91歳までのさまざまな方が受講されました。

身近な自然科学の楽しみ キャッシュフロー経営・会計 香道 すぐに役立つ健康知識と実践
ボールルームダンス 朗読 茶道 映画で楽しむ異文化世界 太極拳 「介護」のある暮らし
色でつくる快適生活 語を楽しむ 募集94講座 古文書のいろは おいしいウィーン
傾聴ボランティア 書道 古典文学 5月スタート 歴史遺産を旅する ギリシア神話
おもちゃドクター養成 山に登ろう 幸せを手に入れるお金とココロ術
ソクラテス以前の哲学者 発明発見の物語 パソコン道場 語学9言語など

お問い合わせ・資料請求(送料別) ☎ 048-946-1678
独協大学エクステンションセンター ☎ 048-946-1935
〒340-0042 埼玉県草加市学園町1-1 独協大学オープンカレッジ 検索

こんにちは
すこやかさん
問広報広聴課
☎963-9117

こんにちはすこやかさんは、
はがきまたは市ホームページから申込みできます



▲森田 智也ちゃん
(H21.11.13 大里)



▲沖野 歩香ちゃん
(H21.12.25 蒲生)



▲曾我部心陽・夏鈴・桜愛ちゃん
(H20.4.2・22.8.7・17.4.15 平方)



▲藤田 悠希・明里咲ちゃん
(H17.10.11・21.11.4 瓦菅根)



▲須田 蛍琉ちゃん
(H21.11.16 神明町)



第460回もんだい

最近、インターネットに140字の短文を書き込める〇〇〇っていうサービスがはやっているよね。越谷市でも情報発信を進めていくために2月10日から始めたよ。市のいろんな情報や災害時の緊急情報を載せていくけど、〇〇〇に入るのはどれかな？(ヒントは2面にあるよ)

- ①ツイッター
- ②ユーチューブ
- ③フェイスブック



応募のしかた

3月15日(木)(消印有効)までにはがきに、答え・住所・氏名(ふりがな)・学校名・学年・広報(探検隊)などに取り上げてほしいことなどを書いて、☎343-8501越谷市役所「広報こしがや子どもクイズ」係まで。正解者の中から10人(抽せん)の方に記念品をおくりします。

当せん者の発表は、記念品の発送をもってかえさせていただきます。

応募できる人

- 市内に住んでいる小・中学生
- 2月号(459回)のこたえ
- ②キャンベルタウン(応募20通 正解20通)

子どもニュース

城ノ上小学校で市特産品の出前講座が開かれました



出前講座を聞く子どもたち

2月21日、城ノ上小学校で、市商工会特産品開発推進委員会の方による出前講座が行われました。これは、3年生の総合的な学習の時間の中で、市の特産品を学ぼうというものです。推進委員会の方から、こしがや鴨ネギ鍋を特産品にするまでの道のり、太郎兵衛もち、ネギやクワイなどの特産品について説明がありました。児童からは「特産品を作り出すまでの苦労を知って驚いた」「いろいろな特産品があることを知った」といった感想が発表されました。授業の最後に、こしがや鴨ネギ鍋のマスコットキャラクター「ガイヤちゃん」が登場すると、みんなが大喜び。相変わらずの人気ぶりでした。

あんなこと
こんなこと

こどもコーナー

教えて
キク姉さん

こしがや探検隊

⑩シラコバト

～国の天然記念物「越ヶ谷のシラコバト」～

キク姉さん
間違えられること



キジバト

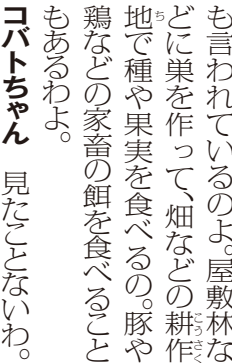
シラコバト? コバちゃん この写真のハトはシラコバト?

コバちゃん 私も知っていた。私はシラコバトの「コバト」って名前だもの。シラコバト? キク姉さん 今日みんなから「取り上げて」とおたよりのあった「市の鳥シラコバト」について紹介するわね。



キク姉さん

コバちゃん 見たことないわ。キク姉さん 実は昔、乱獲された



シラコバト

シラコバトの鳴き声は、童話「鳩ぽっぽ」のモチーフになったとも言われているのよ。屋敷林などに巣を作って、畑などの耕作地で種や果実を食べるの。豚や鶏などの家畜の餌を食べることもあるわよ。



があるけどこれはキジバト。公園などでも見かけるわ。シラコバトはキジバトより小さく、首の後ろに黒い線があるのよ。

コバちゃん 考えた理由



コバちゃん

コバちゃん なんてまた減っちゃったの?

は、市内に耕作地が減ってしまった。シラコバトの調査※では調査員によるシラコバトの発見回数は減っているの。平成9年度は286件、14年度は178件、19年度は62件にまで減ってしまったわ。

コバちゃん お願い。シラコバトを守ってあげて!



コバちゃん

コバちゃん 市では、昭和63年に市の鳥に指定し、シラコバトを守ってきたの。大吉調節池や大相模調節池に野鳥保護区域を設け、野鳥が生息しやすい環境を整えたり、キャンベルタウン野鳥の森で繁殖を試みているわ。また、4月から行う「ふるさといきもの調査」で発見された場所を詳しく調べ、県と一緒に保護などについて検討する予定よ。

コバちゃん お願い。シラコバトを守ってあげて!

シラコバトは越谷に多くいたの? キク姉さん はっきりとした理由は分かってないんだけど、越谷には、江戸時代に幕府の將軍などが「たか狩り」をする「たか場」があったの。たか狩り用の餌として日本に持ち込まれたシラコバトが、野生化したとも言われているのよ。

コバちゃん うん。行く。

※5年に1度行う市内の生き物生息状況調査

文教大学

特別講演「生涯学習のススメ」

— 文教大学に行ってみよう —

- ▶ 第1部 「生きるために学び、学ぶことを楽しみ、生きることで学びが血と肉になる」
- ▶ 第2部 「『論語』の魅力—学ぶことの楽しさ」

日時: 4月7日(土) 13:30~15:50

会場: 文教大学 越谷キャンパス

定員: 200名(定員になり次第締め切ります)

*パンフレットを請求の上、お申込みください

特別講演は参加無料です

オープンユニバーシティ 春期講座

受講生募集

● 学歴・年齢を問わずどなたでも受講できます。お気軽にお問い合わせください。

【教養】 大学図書館を使ってみよう・読書生活を豊かに
心理学入門・織田信長と茶の湯・植物の見方を学ぼう
暮らしの中で植物学・オリンピックを現代社会から考える

【趣味】 囲碁・書に親しむ・ペン字・デジタル一眼レフ
癒しのヨガ・フラメンコ・気功・太極拳・マジック講座

【パソコン】 2講座 開講予定

【資格取得】 医療事務・TOEIC対策

【親子科学教室】 (小学生の親子対象)

おもりのはたらき・ふりこ振動

【語学】 英会話(初級・中級会話・アフリカ文化)

シニアのための英会話

はじめての中国語/中級中国語

▶ 外国人のための日本語講座

詳しくは、資料をご請求ください

文教大学生涯学習センター

☎0120-160-449 Fax: 048-974-8878

▶ インターネットからの資料のご請求は <http://www.bunkyo.ac.jp/stf/shougai/>

〒343-8511 越谷市南萩島3337
北越谷駅 徒歩10分

❖ 各種相談(祝日を除く) 相談は無料です

相談名	日時など	会場	内容	問合せ先
市民相談(一般)	毎週月曜～金曜日。午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)		日常生活全般の相続、離婚、賠償など	
市民相談(交通相談)	毎週月曜・木曜日、毎月第1・3火曜日。午前9時～午後4時30分(正午～午後1時を除く)。事前にご連絡ください	中央市民会館4階第1相談室	交通事故による補償問題や手続きなど	
法律相談(予約制)	毎週水曜日(予約は前日の火曜日、午後1時から電話で受付。3月21日の予約は19日。定員8人)。午後1時20分～4時20分 毎月第1・3・4金曜日(予約は前日の木曜日、午後1時から電話で受付。定員8人)。午後1時20分～4時20分	中央市民会館4階第2相談室	日常生活の法律上の諸問題、交通事故による補償問題、手続きなどについて弁護士が応じます	くらし安心課 ☎963-9156
法律相談(予約制) 夕刻	毎月第2金曜日(予約は前日の木曜日、午後1時から電話で受付。定員6人)。午後4時～7時	中央市民会館4階第4相談室		
司法書士法律相談(予約制)	毎週火曜・水曜・金曜日。午後1時～4時。毎月第1・2・3・5土曜日。午前10時～午後1時。毎月第4土曜日。午後1時～4時(予約は平日午前10時～午後4時)	埼玉司法書士会越谷総合相談センター(越ヶ谷2-8-22エースビル越ヶ谷2階)	裁判・その他法律、遺言・相続・登記、成年後見・家事事件、クレジット・サラ金、多重債務	埼玉司法書士会越谷総合相談センター ☎962-0226
福祉なんでも相談	毎週月曜～金曜日。午前8時30分～午後5時15分。直接窓口へおいでください	福祉なんでも相談窓口(市役所本庁舎1階総合受付隣)	福祉に関する各種相談	福祉なんでも相談窓口 ☎963-9150
税務相談(税理士)	毎月第1月曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)	中央市民会館4階第2相談室	税金関係全般について関東信越税理士会越谷支部の税理士が応じます	くらし安心課 ☎963-9156 関東信越税理士会越谷支部 ☎962-6131
税務相談(越谷税理士会税務相談所)	毎週月曜・木曜日。午後1時～4時。事前にご連絡ください	越谷税理士会税務相談所(赤山町3-3-4草島商店3階、越谷税務署前)		
行政相談	毎月第2金曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)		行政上の諸問題について行政相談委員が応じます	
行政書士相談	毎月第1金曜日。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)	中央市民会館4階第2相談室	相続、遺言、金銭貸借等の書類の作成等について埼玉県行政書士会越谷支部の行政書士が応じます	くらし安心課 ☎963-9156
登記相談	毎月第1水曜日(3月は21日)。午前9時～正午		法務局・裁判所に提出する書類について司法書士と土地家屋調査士が応じます	
不動産相談	毎月20日(3月は21日)。午前10時～午後3時(正午～午後1時を除く)	埼玉県宅建協会越谷支部(市役所駐車場隣)	不動産について弁護士と相談員が応じます	埼玉県宅建協会越谷支部 ☎964-7611
マンション管理相談	毎月第3火曜日に実施していますが3月20日は祝日のため、相談は行いません。4月以降は通常どおりです	中央市民会館4階第4相談室	市内マンションの管理等について埼玉県マンション管理士会会員が応じます	建築住宅課 ☎963-9205
住宅リフォーム・耐震			耐震診断、改修の技術的内容について埼玉建築士会・埼玉建築士事務所協会会員が応じます	
消費生活相談	毎週月曜～金曜日。午前9時30分～午後3時30分(正午～午後1時を除く)	中央市民会館4階消費生活センター	商品やサービスの疑問や不審、訪問販売のトラブル、多重債務など	消費生活センター ☎965-8886
女性相談	電話相談は毎週火曜・木曜・金曜日。午後1時～2時。毎週土曜・日曜日。午前10時～午後2時(正午～午後1時を除く)。それ以外の時間帯の面接相談は予約制。予約の受付は、月曜日を除く毎日。午前9時～午後5時	男女共同参画支援センター	生き方・パートナー相談(DV(配偶者等からの暴力)相談含む)	男女共同参画支援センター ☎970-7410 電話相談は ☎970-7415
人権相談	毎月第1・3木曜日。午後1時～4時 毎週月曜日。午前9時～午後4時	中央市民会館4階第4相談室 さいたま地方務局越谷支局	人権擁護委員が相談に応じます	人権・男女共同参画推進課 ☎963-9119 さいたま地方務局越谷支局総務課 ☎966-1337
内職相談	毎週火曜・木曜日。午前10時～午後3時30分(受付は午前10時～11時30分、午後1時～3時)		内職、あつせん、求人(仕事を出す方)	
早期就職(キャリアコンサルタント)	毎週月曜～金曜日(月曜～水曜日は要予約)。午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く)	産業雇用支援センター 3階相談室	早期就職に向けた総合的なコンサルティング	産業支援課 ☎967-4680
労働相談(社会保険労務士)	毎週金曜日。午後1時～4時(受付は午後3時30分まで)		賃金、労災、雇用、厚生年金など	
経営相談(事業資金)	毎月第2水曜日。午後1時～4時(要予約。毎月第1水曜日までにご連絡ください)		中小企業者のための金融について	
経営相談(創業・経営)	毎週月曜～金曜日。午前9時～午後4時(正午～午後1時を除く)。出張相談(月2回、要予約)	産業雇用支援センター二番館	開業、経営、経営革新など	産業雇用支援センター二番館事務室 ☎967-2424
職業相談	毎週月曜～金曜日。午前8時30分～午後5時15分(毎週火曜・木曜日は午後7時まで)。毎月第1・3土曜日。午前10時～午後5時	ハローワーク越谷	職業紹介・相談	ハローワーク越谷 ☎969-8609
雇用相談	毎週月曜～金曜日。午前8時30分～午後5時15分		求人受付・雇用保険(適用・給付)	
青少年相談	毎週火曜・水曜・金曜日。午前9時～午後4時	青少年相談室(増林3-4-1越谷市教育センター内)	青少年の非行、家庭内暴力、いじめ等	青少年相談室 ☎964-0272
教育相談	毎週月曜～土曜日。午前9時30分～午後5時(電話相談の受付は午前9時～午後8時30分)。ハートコール(子ども専用電話相談)は ☎962-8500	越谷市教育センター(増林3-4-1)	幼児～中学生の発達相談、就学相談、不登校、いじめ等	越谷市教育センター ☎962-9300、962-8601
家庭児童相談	毎週月曜～金曜日。午前9時～午後4時	中央市民会館4階相談室	18歳までのしつけや習慣、不登校、いじめ、非行、家族関係など(電話相談可)	家庭児童相談室(子育て支援課) ☎964-2111

〈広告〉

介護付有料老人ホーム
メディカルフローラ 久喜
充実のリハビリ体制
理学療法士による個別プログラムを実施
本格的リハビリ機器を導入しています

こんな老人ホームが欲しかった！
ニーズに応えられる老人ホーム、ここに完成！
2012年1月新築オープン！
ご好評につき残室わずかとなりました
アクセスは抜群です
越谷駅 ←22分→ 久喜駅 **見学・相談受付中！**
久喜駅から徒歩6分の好立地！

- 1 安心の終身介護**
◆お見取り(最期)まで安心してご入居いただけます。他のホームでよく見受けられる「生前退居」の心配はございません。
- 2 医療依存度の高い方の受け入れも可能**
◆グループ内に医療法人東州会「フローラ太田小通りクリニック」があります。施設への往診による日常的な治療、健康管理を始め、緊急時の対応など医療面での面的サポートを行います。
- 3 手厚い看護・介護体制**
◆24時間、365日、看護師が常駐しています。気管切開後の在宅酸素療法中の方や、中心静脈栄養カテーテルの方、人工肛門の方、透析で通院中の方も入居可能です。
◆入居者様2名に対して看護・介護職を1名配置しています。

すでにご入居いただいた方や、ご家族からの暖かい言葉が、私たちの力になっています

- 「スタッフの皆さんがとても明るいので、母の笑顔も増えました。」
- 「お風呂好きな父は、温泉旅館に来たようだ、とても喜んでいました。」
- 「美味しくて温かい、栄養バランスの取れた食事に大満足です。」
- 「24時間看護師さんがいらっしゃるの、家族も安心しています。」
- 「思い切って、他の施設から移って正解でした。」
- 「早速お友達ができて、楽しそうに話をしている母を見て感動しました。」
- 「何件も断られたのに、快く受け入れていただき、本当に感謝しています。」
- 「リハビリを専門の方にみていただき、以前より元気になりました。」

4 リハビリ設備の充実
◆日常生活動作を維持、向上させ、いつまでもお元気にお過ごしいただくために、筋力トレーニングマシン等を使い、理学療法士等と共に楽しくリハビリを行います。

ご入居費用 皆様のご要望にあわせて 様々な料金プランをご用意いたしました。

プラン	Aタイプ	Bタイプ	Cタイプ	Dタイプ
入居一時金	500万円	700万円	900万円	1,100万円
月額利用料	29万円	25万円	21万円	17万円

※90日以内に解約する場合は入居一時金を全額無利息で返還します。その他の費用については、別途定めがあります。
※上記の月額利用料の他、介護保険の1割負担等が必要となります。

弊社の「フローラ蓮田」は介護・医療体制が埼玉県内トップの高い評価をいただきました。(平成21年11月26日付読売新聞に掲載)
当施設も「フローラ蓮田」と同等の体制で運営しています。

医療連携 + 24時間看護師常駐 = 終身介護

24時間私たちにお任せ下さい
フローラ ミ ナ イ コー
フリーダイヤル ☎0120-26-3715
株式会社 関東メディカル・ケア
本社/〒339-0054 さいたま市若原区神井1-12-27 関東メディカルビル 2F
www.kanto-medical.com